Καταχωρίστε το προϊόν και ζητήστε υποστήριξη μέσω του Διαδικτυακού τόπου
**www.philips.com/welcome**





# INTELIA

Type HD8752

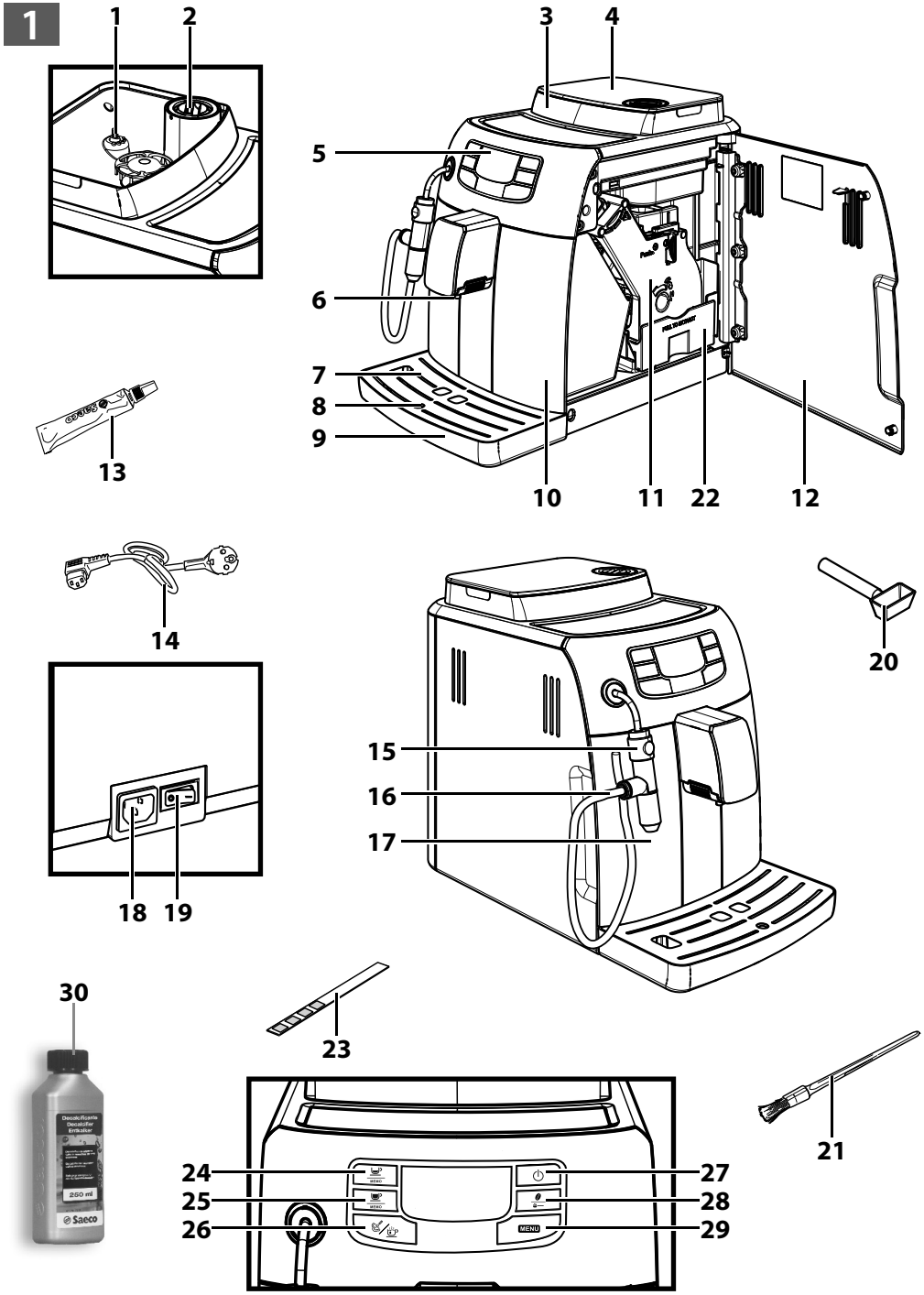
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΗ ΜΗΧΑΝΗ, ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ.

PHILIPS

Saeco

1


1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
22
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
23
24
25
26
27
28
29
30
Decalcificante
Decalcifier
Entkalker
250 ml
Saeco
READY
READY
MENU

# Περιεχόμενα

**Εισαγωγή** ..... **4**

**Γενική περιγραφή (εικ.1)** ..... **4**

**Σημαντικό** ..... **4**
Προορισμός χρήσης ..... 5
Τροφοδοσία ρεύματος - Καλώδιο τροφοδοσίας ..... 5
Προστασία άλλων ατόμων ..... 5
Κίνδυνος εγκαυμάτων ..... 5
Θέση - Χώρος για χρήση και συντήρηση ..... 5
Καθαρισμός και συντήρηση της μηχανής ..... 6
Δυσλειτουργίες ..... 6
Προστασία από πυρκαγιά ..... 6

**Πρώτη χρήση** ..... **6**
Συσκευασία ..... 6
Προκαταρκτικές ενέργειες ..... 6
Γέμισμα κυκλώματος ..... 8
Κύκλος έκπλυσης / αυτόματου καθαρισμού ..... 9
Για ένα τέλειο εσπρέσο: ξεπλύνετε το κύκλωμα καφέ αν η μηχανή χρησιμοποιείται για πρώτη φορά ή μετά από περίοδο μεγάλης αδράνειας. ..... 9

**Φίλτρο νερού "INTENZA+" (Προαιρετικό)** ..... **11**
Εγκατάσταση φίλτρου νερού "INTENZA+" ..... 11

**Μέτρηση σκληρότητας νερού** ..... **12**

**Παροχή εσπρέσο και ρυθμίσεις** ..... **14**
Τεχνολογία προεκχύλισης: βελτίωση του αρώματος ..... 14
Κεραμικός μύλος ρυθμιζόμενος: η απόλυτη διατήρηση του αρώματος ..... 14
Ρύθμιση "Άρωμα": επιλέξτε την ποσότητα που προτιμάτε ..... 15

**Παροχή καφέ** ..... **16**
Ρύθμιση ακροφυσίου ..... 16
Με καφέ σε κόκκους ..... 17
Με προ-αλεσμένο καφέ ..... 17
Ρύθμιση ποσότητας καφέ στο φλιτζάνι (λειτουργία MEMO) ..... 18

**Καπουτσίνο** ..... **19**

**Παροχή ζεστού νερού** ..... **20**

**Φίλη του περιβάλλοντος: Stand-by** ..... **21**
Stand-by ..... 21

**Καθαρισμός και συντήρηση** ..... **21**
Γενικός καθαρισμός ..... 21
Καθαρισμός Cappuccinatore (Μετά από κάθε χρήση) ..... 23
Μηνιαίος καθαρισμός Cappuccinatore (πλήρης). ..... 23

**Μονάδα παρασκευής καφέ** ..... **26**
Εβδομαδιαίος καθαρισμός μονάδας παρασκευής καφέ ..... 26
Καθαρισμός μονάδας παρασκευής καφέ με "Coffee Clean Tablets": ..... 28
Λίπανση μονάδας παρασκευής καφέ ..... 30

**Αφαλάτωση** ..... **31**

**Προγραμματισμός** ..... **34**
Ανοίξτε το "μενού" ..... 34
Εντολές προγραμματισμού ..... 35
Έξοδος από τον προγραμματισμό ..... 35
Λειτουργίες ..... 36
Παράδειγμα προγραμματισμού ..... 36

**Οθόνη πίνακα χειρισμού** ..... **38**

**Αντιμετώπιση προβλημάτων** ..... **40**

**Τεχνικά στοιχεία** ..... **41**

**Απόρριψη** ..... **41**

**Τεχνική υποστήριξη** ..... **42**

## Εισαγωγή

Συγχαρητήρια για την αγορά και καλώς ήλθατε στην Philips! Για να έχετε το μέγιστο πλεονέκτημα από την τεχνική υποστήριξη Philips, καταχωρίστε το προϊόν σας στην σελίδα **www.philips.com/welcome**.
Σε αυτό το εγχειρίδιο θα βρείτε όλες τις απαραίτητες πληροφορίες για να εγκαταστήσετε, να χρησιμοποιήσετε και να αφαλατώσετε την συσκευή σας. Σε περίπτωση που χρειάζεστε περισσότερη βοήθεια σας παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με το νούμερο υποστήριξης πελατών Philips. Μπορείτε να βρείτε τους αριθμούς τηλεφώνου στην τελευταία σελίδα αυτού του εγγράφου και στο βιβλίο εγγύησης που παρέχεται με την συσκευή.

## Γενική περιγραφή (εικ.1)

**1.** Διακόπτης ρύθμισης άλεσης
**2.** Δοχείο προ-αλεσμένου καφέ
**3.** Δοχείο καφέ σε κόκκους
**4.** Καπάκι δοχείου καφέ σε κόκκους
**5.** Πίνακας χειρισμού
**6.** Ακροφύσιο καφέ
**7.** Γρίλια τοποθέτησης φλιτζανιών
**8.** Δείκτης πλήρωσης δίσκου συλλογής υγρών
**9.** Δίσκος συλλογής υγρών
**10.** Δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων
**11.** Μονάδα παρασκευής καφέ
**12.** Πλαϊνό καπάκι
**13.** Γράσο για τη μονάδα παρασκευής καφέ
**14.** Καλώδιο τροφοδοσίας
**15.** Cappuccinatore
**16.** Σωληνάκι αναρρόφησης
**17.** Δοχείο νερού
**18.** Πρίζα καλωδίου τροφοδοσίας
**19.** Γενικός διακόπτης
**20.** Κλειδί ρύθμισης μύλου + Δοσομετρητής προ-αλεσμένου καφέ
**21.** Πινέλο καθαρισμού
**22.** Δοχείο συλλογής καφέ
**23.** Τεστ σκληρότητας νερού
**24.** Κουμπί παροχής εσπρέσο
**25.** Κουμπί παροχής μεγάλου εσπρέσο
**26.** Κουμπί επιλογής Ζεστού νερού/Ατμού
**27.** Κουμπί ON/OFF
**28.** Κουμπί "Άρωμα" - Προ-αλεσμένος καφές
**29.** Κουμπί "MENU"
**30.** Αποσκληρυντικό

## Σημαντικό

Πριν χρησιμοποιήσετε την συσκευή, διαβάστε προσεκτικά, το παρόν εγχειρίδιο και κρατήστε το για ενδεχόμενη μελλοντική χρήση.

Ποτέ μην φέρνετε σε επαφή τα μέρη που έχουν ρεύμα με το νερό: κίνδυνος βραχυκυκλώματος! Ο ατμός και το ζεστό νερό μπορεί να προκαλέσουν εγκαύματα! Ποτέ μην κατευθύνετε τον ατμό ή το ζεστό νερό σε μέρη του σώματος. Πιάνετε με προσοχή το σωληνάκι παροχής ατμού / ζεστού νερού και πάντα από την ειδική λαβή: κίνδυνος εγκαυμάτων!

## Προορισμός χρήσης

Η μηχανή του καφέ προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση. Απαγορεύεται οποιαδήποτε τεχνική τροποποίηση και αθέμιτη χρήση, λόγω των ενδεχόμενων κινδύνων! Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες φυσικές, πνευματικές ή αισθητήριες ικανότητες ή με ανεπαρκή εξοικείωση ή/και γνώσεις, εκτός εάν αυτό γίνει υπό την επιτήρηση ενός ατόμου το οποίο θα είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους ή θα τους εκπαιδεύσει στη χρήση της συσκευής.

## Τροφοδοσία ρεύματος - Καλώδιο τροφοδοσίας

Συνδέστε τη μηχανή καφέ μόνο σε κατάλληλη πρίζα ρεύματος. Η τάση πρέπει να αντιστοιχεί σε αυτήν που αναγράφεται στην πινακίδα της συσκευής, που βρίσκεται στο εσωτερικό του πλαϊνού καπακιού.
Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τη μηχανή του καφέ αν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι ελαττωματικό.
Αν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή από το σέρβις.
Μην περνάτε το καλώδιο τροφοδοσίας από γωνίες και από μυτερές προεξοχές, πάνω από πολύ ζεστά αντικείμενα και προστατέψτε το από λάδια.
Μην μεταφέρετε ή τραβάτε τη μηχανή καφέ κρατώντας την από το καλώδιο.
Μη βγάζετε το φις από την πρίζα τραβώντας το καλώδιο και μην πιάνετε τη συσκευή με βρεγμένα τα χέρια. Μην αφήνετε το καλώδιο τροφοδοσίας να κρέμεται από τραπέζια και ράφια.

## Προστασία άλλων ατόμων

Επιβλέπετε πάντα τα παιδιά, προκειμένου να μην παίζουν με τη συσκευή. Τα παιδιά δεν μπορούν να συνειδητοποιήσουν τους κινδύνους που συνδέονται με τις οικιακές συσκευές. Μην αφήνετε τα υλικά συσκευασίας της μηχανής σε μέρος όπου έχουν πρόσβαση τα παιδιά.

## Κίνδυνος εγκαυμάτων

Αποφύγετε να κατευθύνετε προς το μέρος σας ή/και προς άλλα άτομα τον ατμό ή/και το ζεστό νερό: **υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων!** Χρησιμοποιείτε πάντα τις ειδικές χειρολαβές ή διακόπτες.

## Θέση - Χώρος για χρήση και συντήρηση

Για τη σωστή διαχείριση, συνιστούμε:

- Επιλέξτε μία σταθερή και επίπεδη επιφάνεια στήριξης όπου κανείς δεν μπορεί να την ανατρέψει ή να τραυματιστεί.
- Επιλέξτε έναν επαρκώς φωτιζόμενο χώρο, καθαρό και με εύκολη πρόσβαση σε πρίζα ρεύματος.
- Φροντίστε να υπάρχει ελάχιστη απόσταση από τα τοιχώματα της μηχανής όπως φαίνεται στην εικόνα.
- Κατά το άναμμα και το σβήσιμο της μηχανής, σας συμβουλεύουμε να βάζετε ένα άδειο ποτήρι κάτω από το ακροφύσιο.

Μην αφήνετε τη μηχανή σε θερμοκρασίες κάτω του 0°C, η παγωνιά μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη μηχανή. Μη χρησιμοποιείτε τη μηχανή καφέ σε εξωτερικούς χώρους.
Μην τοποθετείτε τη μηχανή σε πολύ ζεστές επιφάνειες και κοντά σε ελεύθερες φλόγες για να αποφύγετε την τήξη του πλαισίου της μηχανής ή την πρόκληση ζημιάς.

## Καθαρισμός και συντήρηση της μηχανής

Διατηρείτε την μηχανή στην καλύτερη δυνατή κατάσταση, καθαρή και συντηρήστε την με σωστό τρόπο.
Από την στιγμή που η μηχανή χρησιμοποιεί φυσικά συστατικά για την προετοιμασία ροφημάτων (καφέ, νερό, γάλα, κλπ), κάποια κατάλοιπα αλεσμένου καφέ ή συμπυκνωμένου νερού μπορεί να υπάρχουν στην επιφάνεια στήριξης της. Για αυτόν τον λόγο συνιστούμε να καθαρίζετε κατά διαστήματα και τα εμφανή μέρη της μηχανής και τον χώρο από κάτω της.
Πριν αποθηκεύσετε τη μηχανή συνιστούμε θερμά να την καθαρίσετε:

- Το νερό που παρέμεινε στο δοχείο και/ή στο κύκλωμα νερού για μέρες δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί για παρασκευή ροφημάτων. Αν η μηχανή πρέπει να παραμείνει ανενεργή για μεγάλο διάστημα, αφήστε να τρέξει νερό από τον σωλήνα ατμού και καθαρίστε σχολαστικά τον Cappuccinatore (αν υπάρχει).
- Σβήστε τη μηχανή από το γενικό διακόπτη και καθαρίστε την. Τελικά, βγάλτε το φις από την πρίζα ρεύματος. Περιμένετε να κρυώσει η μηχανή.

Ποτέ μη βυθίζετε τη μηχανή σε νερό! Φυλάξτε τη σε στεγνό χώρο, μακριά από παιδιά. Προστατεύστε την από τη σκόνη και τη βρωμιά. Απαγορεύεται αυστηρά να επέμβετε στα εσωτερικά εξαρτήματα της μηχανής.

## Δυσλειτουργίες

Σε περίπτωση βλάβης, ελαττώματος ή υπόνοιας ελαττώματος μετά από πτώση, βγάλτε αμέσως το φις από την πρίζα. Ποτέ μην θέτετε σε λειτουργία μία ελαττωματική μηχανή.
Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την εξυπηρέτηση πελατών και την επίλυση προβλημάτων, παρακαλούμε ν' ανατρέξετε στα κεφάλαια "Αντιμετώπιση προβλημάτων και Εξυπηρέτηση Πελατών".

## Προστασία από πυρκαγιά

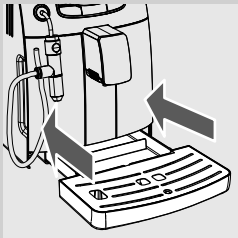
Σε περίπτωση πυρκαγιάς, χρησιμοποιήστε πυροσβεστήρες διοξειδίου του άνθρακα ($CO_2$). Μη χρησιμοποιείτε νερό ή πυροσβεστήρες σκόνης.

# Πρώτη χρήση

## Συσκευασία

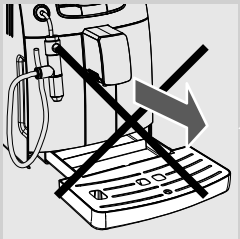
Η αρχική συσκευασία έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί για να προστατεύει τη μηχανή κατά τη μεταφορά. Συνιστάται να τη φυλάξετε για ενδεχόμενη μελλοντική χρήση.

## Προκαταρκτικές ενέργειες



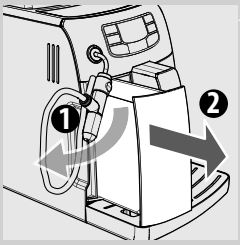
Βγάλτε από την συσκευασία, τον δίσκο συλλογής υγρών με την γρίλια τοποθέτησης φλιτζανιών και την μηχανή του καφέ. Τοποθετήστε την σε κατάλληλη θέση που ανταποκρίνεται στα απαιτούμενα χαρακτηριστικά τα οποία περιγράφονται στους κανόνες για την ασφάλεια.

1 Τοποθετήστε το δίσκο συλλογής υγρών με τη γρίλια στην ειδική υποδοχή της μηχανής και βεβαιωθείτε ότι ο δίσκος εφαρμόζει καλά στην υποδοχή.

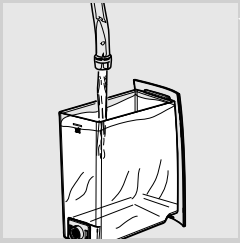


*Σημαντική σημείωση:*
- *Βάλτε το φις στην πρίζα ρεύματος μόνο όταν αυτό υποδειχθεί και βεβαιωθείτε ότι ο γενικός διακόπτης βρίσκεται στη θέση "0".*
- *Διαβάσετε προσεκτικά όσα αναφέρονται στο Κεφάλαιο "Ενδείξεις στην οθόνη LCD", όπου εξηγείται λεπτομερώς η σημασία όλων των ενδείξεων της μηχανής που εμφανίζονται στην οθόνη LCD που υπάρχει στον πίνακα χειρισμού.*

ΠΟΤΕ μην αφαιρείτε το δίσκο συλλογής υγρών με τη μηχανή αναμμένη. Περιμένετε λίγα λεπτά μετά το άναμμα ή/και το σβήσιμο, γιατί η μηχανή διενεργεί έναν κύκλο έκπλυσης/αυτόματου καθαρισμού (βλέπε παράγραφο "Κύκλος έκπλυσης/αυτόματου καθαρισμού").

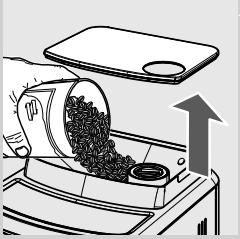



**2** Αφαιρέστε το δοχείο νερού από τη θέση του.



**3** Ξεπλύνετέ το και γεμίστε το με φρέσκο νερό· μην ξεπεράσετε τη μέγιστη στάθμη (MAX) στο δοχείο. Τοποθετήστε πάλι το δοχείο στην θέση του πιέζοντας μέχρι το τέλος της διαδρομής του (οι εξωτερικές επιφάνειες πρέπει να ταιριάζουν).

Βάζετε στο δοχείο αποκλειστικά και μόνο φρέσκο μη ανθρακούχο νερό. Το ζεστό νερό ή άλλα υγρά μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στο δοχείο ή/και στη μηχανή. Μην βάλετε σε λειτουργία την μηχανή χωρίς νερό: βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετό νερό στο εσωτερικό του δοχείου.

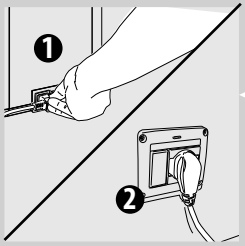


**4** Αφαιρέστε το καπάκι από το δοχείο καφέ.

*Σημείωση: το δοχείο ενδέχεται να εξοπλίζεται με ένα διαφορετικό σύστημα ασφαλείας με βάση τα πρότυπα της χώρας χρήσης της μηχανής.*

**5** Ρίξτε αργά τον καφέ σε κόκκους μέσα στο δοχείο.

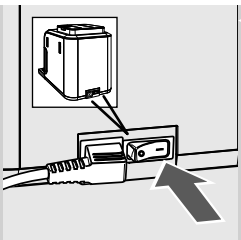
Βάζετε στο δοχείο πάντα και μόνο καφέ σε κόκκους. Ο αλεσμένος καφές, ο διαλυτός καφές, καθώς και άλλα αντικείμενα, αν τα βάλετε στο δοχείο καφέ, καταστρέφουν τη μηχανή.



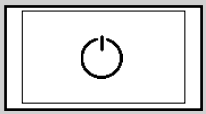

**6** Επανατοποθετήστε το καπάκι στο δοχείο καφέ.

**7** Βάλτε το φις στην πρίζα ρεύματος στην πίσω πλευρά της μηχανής.

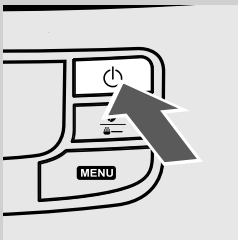
**8** Βάλτε το φις από την άλλη πλευρά του καλωδίου σε πρίζα ρεύματος κατάλληλης τάσης.



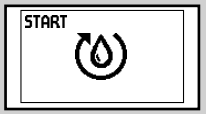
**9** Γυρίστε το γενικό διακόπτη στη θέση "I" για να μπορέσετε να ανάψετε τη μηχανή.




Στην οθόνη εμφανίζεται το εικονίδιο Stand-By.

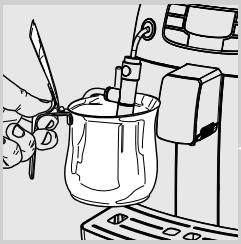



**10** Για να ανάψετε τη μηχανή αρκεί να πατήσετε το κουμπί "⏻"



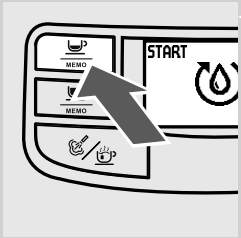

Η οθόνη δείχνει ότι είναι απαραίτητο να προχωρήσετε στο γέμισμα του κυκλώματος.

## Γέμισμα κυκλώματος



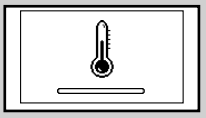
Με σκοπό ν' αποφύγουμε ν΄αφήσουμε το νερό στο κύκλωμα για μεγάλο διάστημα, πριν από την εκκίνηση της μηχανής για πρώτη φορά και μετά από μεγάλα διαστήματα αδράνειας, το κύκλωμα νερού χρειάζεται γέμισμα. Αυτό επειδή θέλουμε να σας προσφέρουμε ένα τέλειο και φρέσκο ρόφημα.

**1** Για να γεμίσετε το κύκλωμα τοποθετήστε ένα δοχείο κάτω από τον Cappuccinatore.




**2** Επιλέξτε "START" πατώντας το κουμπί "MEMO". Στο σημείο αυτό η μηχανή γεμίζει αυτόματα το κύκλωμα βγάζοντας μια προκαθορισμένη ποσότητα νερού από τον Cappuccinatore, ενώ εμφανίζεται η γραμμή πλήρωσης κάτω από το σύμβολο.

Στο τέλος της διαδικασίας η μηχανή σταματά αυτόματα την παροχή.




Στο σημείο αυτό, στην οθόνη εμφανίζεται το σύμβολο θέρμανσης της μηχανής που φαίνεται στην εικόνα.

Πορτοκαλί

Πράσινο

**3** Αφού ολοκληρωθεί η θέρμανση, η μηχανή κάνει έναν κύκλο έκπλυσης των εσωτερικών κυκλωμάτων.
Σε αυτή τη φάση, στην οθόνη εμφανίζεται το σύμβολο που φαίνεται στην εικόνα.

**4** Όταν ολοκληρωθούν οι πιο πάνω διεργασίες, στην οθόνη εμφανίζεται το σύμβολο.
Η μηχανή είναι συνεπώς έτοιμη για την παροχή καφέ η ροφημάτων.

**5** Για την παροχή καφέ, ζεστού νερού ή ατμού, καθώς και για τη σωστή χρήση της μηχανής, ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες που ακολουθούν.

*Σημείωση: αν η μηχανή χρησιμοποιείται για πρώτη φορά ή παρέμεινε αχρησιμοποίητη για μεγάλο διάστημα, κάντε τις ενέργειες που περιγράφονται στην επόμενη παράγραφο.*

## Κύκλος έκπλυσης / αυτόματου καθαρισμού

Μετά το αυτόματο γέμισμα του κυκλώματος, η μηχανή εκτελεί αυτόματα τον κύκλο έκπλυσης/καθαρισμού του κυκλώματος. Ο κύκλος αυτός επιτρέπει την έκπλυση των εσωτερικών κυκλωμάτων καφέ με καθαρό νερό. Ο κύκλος εκτελείται επίσης αυτόματα και στις εξής συνθήκες:

- Κατά την εκκίνηση της μηχανής (με το λέβητα κρύο)
- Μετά το γέμισμα του κυκλώματος (με το λέβητα κρύο)
- Κατά τη φάση προετοιμασίας του Stand-by (στην περίπτωση που παράχθηκε ένα προϊόν καφέ)
- Κατά τη φάση σβησίματος, μετά το πάτημα του κουμπιού ON/OFF (στην περίπτωση που παράχθηκε ένα προϊόν καφέ).

Πορτοκαλί

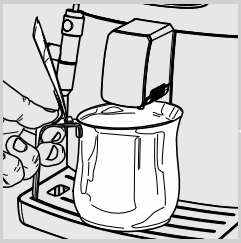
Παρέχεται μία μικρή ποσότητα νερού που ξεπλένει και ζεσταίνει όλα τα εξαρτήματα. Σε αυτή τη φάση εμφανίζεται το σύμβολο.

Συνιστούμε θερμά να περιμένετε να τελειώσει ο κύκλος αυτόματα. Μπορείτε να σταματήσετε την παροχή πατώντας το κουμπί" MEMO ".

## Για ένα τέλειο εσπρέσο: ξεπλύνετε το κύκλωμα καφέ αν η μηχανή χρησιμοποιείται για πρώτη φορά ή μετά από περίοδο μεγάλης αδράνειας.

Εκτός από τον κύκλο έκπλυσης/αυτόματου καθαρισμού, συνίσταται να εκτελείτε αυτές τις απλές ενέργειες, για να κάνετε πάντα εξαιρετικό εσπρέσο.
Πρέπει να εκτελούνται:

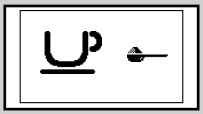
A) Με την πρώτη έναρξη λειτουργίας.
B) Όταν η μηχανή παραμένει αχρησιμοποίητη για μεγάλο χρονικό διάστημα (πάνω από 2 εβδομάδες).



**1** Τοποθετήστε ένα δοχείο μεγάλης χωρητικότητας κάτω από το ακροφύσιο.

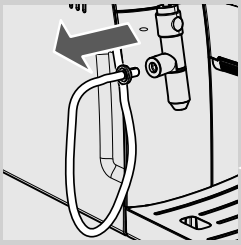
Πράσινο

Πριν αρχίσει η διαδικασία βεβαιωθείτε ότι στην οθόνη εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο.


Πράσινο

2 Επιλέξτε τη λειτουργία παροχής προ-αλεσμένου καφέ πατώντας μία ή περισσότερες φορές το κουμπί "" μέχρι που να εμφανιστεί το παρακάτω σύμβολο.

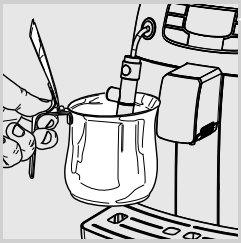
*Σημείωση: μην προσθέσετε τον προ-αλεσμένο καφέ στο δοχείο.*



3 Πατήστε το κουμπί "MEMO". Περιμένετε να σταματήσει η παροχή και αδειάστε το δοχείο με το νερό.

4 Επαναλάβετε τη διαδικασία από το σημείο 1 έως 3 για 3 φορές· μετά προχωρήστε στο σημείο 5.

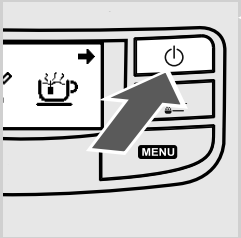
5 Αφαιρέστε τον πείρο με το σωληνάκι αναρρόφησης από τον Cappuccinatore.



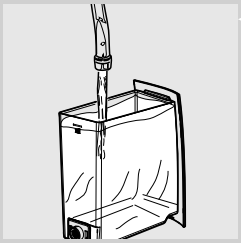
6 Τοποθετήστε ένα δοχείο κάτω από τον Cappuccinatore.

Πράσινο

7 Πατήστε το κουμπί "". Στην οθόνη εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο.




8 Πατήστε το κουμπί "⏻" για να ξεκινήσει η παροχή ζεστού νερού. Συνεχίστε την παροχή νερού μέχρι την εμφάνιση της ένδειξης έλλειψης νερού.



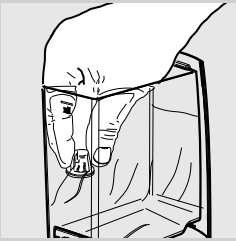
9 Στο τέλος γεμίστε εκ νέου το δοχείο νερού. Στη συνέχεια μπορούν να παραχθούν τα προϊόντα με τον τρόπο που περιγράφεται στις παραγράφους που ακολουθούν.

Προσοχή: στο τέλος, τοποθετήστε τον πείρο με το σωληνάκι που αφαιρέσατε στο σημείο 5 για να είναι εφικτή η σωστή χρήση της μηχανής.

## Φίλτρο νερού “INTENZA+” (Προαιρετικό)

Το φίλτρο νερού “INTENZA +” μπορεί να βελτιώσει την ποιότητα του νερού. Η χρήση του φίλτρου “INTENZA+”, θα μειώσει την συσσώρευση αλάτων και θα εξασφαλίσει ένα πιο έντονο άρωμα στο εσπρέσο σας. Επομένως, για να
απολαύσετε όσο το δυνατόν καλύτερα το εσπρέσο σας, συνιστούμε να εγκαταστήσετε το φίλτρο νερού “INTENZA +”, που μπορείτε να το αποκτήσετε από τον μεταπωλητή της εμπιστοσύνης σας ή από το διαδικτυακό κατάστημα Philips στην διεύθυνση http://shop.philips.com.

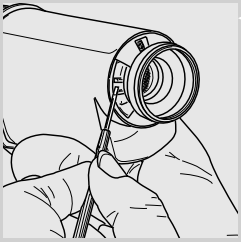
### Εγκατάσταση φίλτρου νερού “INTENZA+”



1 Αφαιρέστε το μικρό λευκό φίλτρο που υπάρχει μέσα στο δοχείο και φυλάξτε το σε στεγνό προστατευμένο από σκόνη μέρος.

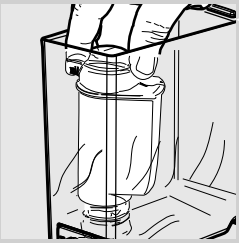
2 Βγάλτε το φίλτρο νερού “INTENZA+” από τη συσκευασία και βυθίστε το κάθετα (με το άνοιγμα προς τα πάνω) σε κρύο νερό και πιέστε το ελαφρώς για να βγουν οι φυσαλίδες αέρα.

Η μέτρηση της σκληρότητας του νερού είναι πολύ σημαντική για τη σωστή διαχείριση του φίλτρου νερού “INTENZA+” καθώς και για τη συχνότητα με την οποία πρέπει να γίνεται η αφαλάτωση της μηχανής.



3 Το φίλτρο πρέπει να ρυθμιστεί με βάση τις μετρήσεις που κάνατε για τον καθορισμό της σκληρότητας του νερού. Χρησιμοποιήστε το τεστ σκληρότητας νερού που παρέχεται με την μηχανή. Ρυθμίστε το ”Intenza Aroma System”, όπως καθορίζεται στην συσκευασία του φίλτρου (δείτε την παράγραφο "Μέτρηση σκληρότητας νερού).

A = μαλακό νερό
B = Σκληρό νερό (στάνταρ)
C = Πολύ σκληρό νερό

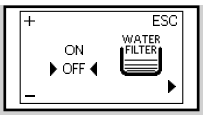


4 Τοποθετήστε το φίλτρο μέσα στο άδειο δοχείο. Πιέστε το μέχρι τέρμα.

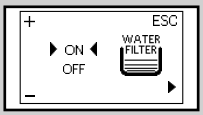
5 Γεμίστε το δοχείο με φρέσκο πόσιμο νερό και τοποθετήστε το εκ νέου στη μηχανή.

6 Αφήστε να τρέξει το νερό που υπάρχει στο δοχείο με τη λειτουργία ζεστού νερού (βλέπε παράγραφο "Παροχή ζεστού νερού").

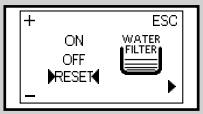
7 Ξαναγεμίστε το δοχείο νερού.



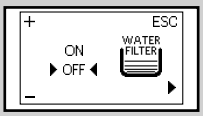
Πορτοκαλί



Πορτοκαλί



Πορτοκαλί



Πορτοκαλί

Πράσινο

**8** Πατήστε το κουμπί "MENU" και αλλάξτε τις σελίδες πατώντας το κουμπί " " μέχρι να εμφανίσετε την ακόλουθη σελίδα.

**9** Πατήστε το κουμπί " MEMO " για να επιλέξετε "ON"και πατήστε το κουμπί " " για επιβεβαίωση.

Με τον τρόπο αυτό η μηχανή έχει προγραμματιστεί να σε ειδοποιεί όταν πρέπει ν' αλλάξεις το φίλτρο.

*Σημείωση: Όταν ένα φίλτρο νερού "INTENZA +" πρέπει ν' αντικατασταθεί με καινούργιο, η λειτουργία πρέπει να προγραμματιστεί εκ νέου. Αντικαταστήστε το φίλτρο όπως φαίνεται παραπάνω.*
*Στη συνέχεια, ανοίξετε το μενού προγραμματισμού έως ότου εμφανιστεί η υποδεικνυόμενη σελίδα και επιλέξτε "RESET", στη συνέχεια πατήστε το κουμπί " ". Η μηχανή είναι πλέον προγραμματισμένη να διαχειριστεί ένα καινούργιο φίλτρο.*

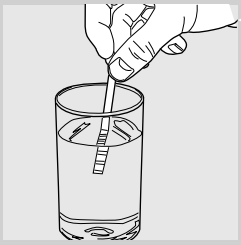
*Σημείωση: αν το φίλτρο είναι ήδη εγκατεστημένο και θέλετε να το βγάλετε, χωρίς να το αντικαταστήσετε, επιλέξτε "OFF" και κατόπιν πατήστε το κουμπί " ".*

**10** Για έξοδο πατήστε το κουμπί "⏻" έως ότου εμφανιστεί η αρχική σελίδα.

*Σημείωση: όταν δεν υπάρχει φίλτρο νερού "INTENZA+" πρέπει να τοποθετήσετε μέσα στο δοχείο το μικρό λευκό φίλτρο που είχατε προηγουμένως αφαιρέσει.*

## Μέτρηση σκληρότητας νερού

Η μέτρηση της σκληρότητας του νερού είναι πολύ σημαντική για τη σωστή διαχείριση του φίλτρου "INTENZA+" καθώς και για τη συχνότητα αφαλάτωσης της μηχανής.

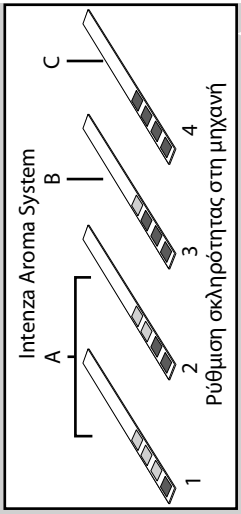


**1** Βυθίστε, για 1 δευτερόλεπτο τη δοκιμαστική ταινία για το τεστ σκληρότητας νερού μέσα στο νερό που υπάρχει στη μηχανή.

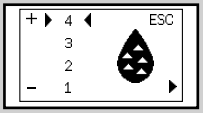
*Σημείωση: Το τεστ ισχύει μόνο για μία μέτρηση.*

**2** Ελέγξτε πόσα τετραγωνάκια αλλάζουν χρώμα και συμβουλευθείτε τον πίνακα.

*Σημείωση: τα γράμματα αντιστοιχούν στις αναφορές που υπάρχουν στη βάση του φίλτρου Intenza· το φίλτρο πρέπει να ρυθμιστεί με βάση αυτή τη μέτρηση.*



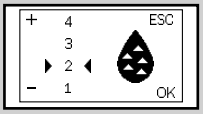

**3** Οι αριθμοί αντιστοιχούν στις μετρήσεις που θα βρείτε στη ρύθμιση της σκληρότητας του νερού που παρουσιάζεται στο κεφάλαιο προγραμματισμού.
Πιο συγκεκριμένα:
1 = 1 (πολύ μαλακό νερό)
2 = 2 (μαλακό νερό)
3 = 3 (σκληρό νερό)
4 = 4 (πολύ σκληρό νερό)




Πορτοκαλί

**4** Γνωρίζοντας την τιμή αυτή, προγραμματίστε την τιμή της σκληρότητας του νερού. Πατήστε το κουμπί "MENU" και αλλάξτε τις σελίδες πατώντας το κουμπί "" μέχρι να εμφανίσετε την ακόλουθη σελίδα.

*Σημείωση: η μηχανή παραδίδεται με μια ρύθμιση στάνταρτ που καλύπτει τις περισσότερες περιπτώσεις χρήσης.*




Πορτοκαλί

**6** Πατήστε:
το κουμπί "MEMO" για ν' αυξήσετε την τιμή

ή

το κουμπί "MEMO" για να μειώσετε την τιμή.

Πράσινο

**7** Πατήστε το κουμπί "" για να επιβεβαιώσετε την ρύθμιση.

**8** Πατήστε το κουμπί "⏻" για έξοδο και για να μπορέσετε να κάνετε τα ροφήματα.

## Παροχή εσπρέσο και ρυθμίσεις

Η μηχανή που αγοράσατε λειτουργεί με καφέ σε κόκκους και/ή προαλεσμένο καφέ και σας επιτρέπει να κάνετε ορισμένες ρυθμίσεις που θα σας δώσουν την δυνατότητα να την χρησιμοποιήσετε με όλες τις δυνατότητες της και να αποκομίσετε μια πλήρη "Espresso experience".
Saeco Adapting System: Έξυπνο αυτορυθμιζόμενο σύστημα που επιτρέπει την χρήση όλων των τύπων καφέ σε κόκκους του εμπορίου.
Ο καφές είναι ένα φυσικό προϊόν και τα χαρακτηριστικά του ενδέχεται να διαφέρουν ανάλογα με την προέλευση, το μείγμα και το καβούρδισμα. Η μηχανή καφέ Saeco διαθέτει ένα σύστημα αυτόματης ρύθμισης που επιτρέπει τη χρήση όλων των τύπων καφέ σε κόκκους που κυκλοφορούν στην αγορά (μη καραμελοποιημένων).

- Η μηχανή ρυθμίζεται αυτόματα προκειμένου να βελτιώνει την εκχύλιση του καφέ, εξασφαλίζοντας την τέλεια συμπίεση της ταμπλέτας για ένα κρεμώδη εσπρέσο, που απελευθερώνει όλα τα αρώματά του, ανεξάρτητα από τον τύπο του καφέ που χρησιμοποιείται.
- Η διαδικασία βελτιστοποίησης είναι μία διαδικασία προσαρμογής που απαιτεί την παρασκευή ενός ορισμένου αριθμού από καφέδες για να μπορέσει η μηχανή να ρυθμίσει τη συμπαγικότητα της σκόνης.
- Δώστε προσοχή γιατί ενδέχεται να υπάρχουν ειδικά μείγματα, που απαιτούν μια συγκεκριμένη ρύθμιση του μύλου για τη βελτιστοποίηση της εκχύλισης του καφέ - (βλ. παρ. Ρύθμιση μύλου καφέ).

### Τεχνολογία προεκχύλισης: βελτίωση του αρώματος

Χάρη στην τεχνολογία προεκχύλισης ο αλεσμένος καφές βρέχεται πριν από την διαδικασία της παροχής. Αυτό εξασφαλίζει ότι το άρωμα του τονίζεται με τον καλύτερο δυνατό τρόπο.

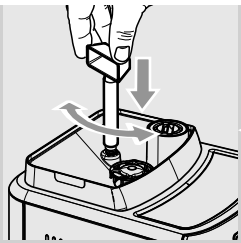
### Κεραμικός μύλος ρυθμιζόμενος: η απόλυτη διατήρηση του αρώματος

Οι κεραμικοί μύλοι εξασφαλίζουν πάντα ένα υψηλό βαθμό άλεσης για κάθε τύπο μείγματος καφέ, αυτή η τεχνολογία αποφεύγει την υπερθέρμανση των κόκκων. Ο συνδυασμός αυτών των παραγόντων προσφέρει την απόλυτη διατήρηση του αρώματος εξασφαλίζοντας πραγματική ιταλική γεύση σε κάθε φλιτζάνι.

**Προσοχή! Ο διακόπτης ρύθμισης της άλεσης, που υπάρχει στο εσωτερικό του δοχείου καφέ πρέπει να στρέφεται με το κλειδί ρύθμισης μύλου, μόνο όταν ο μύλος βρίσκεται σε λειτουργία. Μην βάλετε υλικό που δεν είναι καφές σε κόκκους στο δοχείο. Μην εισάγετε αλεσμένο καφέ ή/και διαλυτό καφέ στο δοχείο που προορίζεται για τον καφέ σε κόκκους.**

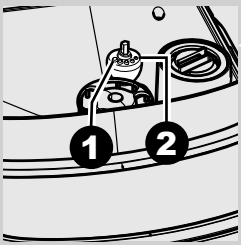
Προσοχή: ο μύλος περιέχει κινούμενα εξαρτήματα που μπορεί να είναι επικίνδυνα, γι' αυτό μην βάζετε τα δάχτυλα ή/και άλλα αντικείμενα. Σε περίπτωση δυσλειτουργίας, σβήστε την συσκευή πατώντας το κουμπί ON/OFF και βγάλτε το φις από την πρίζα πριν κάνετε οποιαδήποτε επέμβαση στο εσωτερικό του δοχείου καφέ σε κόκκους. Μην προσθέτετε καφέ σε κόκκους όταν ο μύλος είναι σε λειτουργία.

Η μηχανή επιτρέπει μία ελαφριά ρύθμιση του βαθμού άλεσης του καφέ ώστε να προσαρμόζεται στον τύπο καφέ που χρησιμοποιείται.
Η ρύθμιση πρέπει να γίνει με τον πείρο που υπάρχει μέσα στο δοχείο του



καφέ. Πατήστε και περιστρέψτε τον μόνο με το παρεχόμενο κλειδί.

Πατήστε και περιστρέψτε τον πείρο κατά μία μόνο εγκοπή κάθε φορά για την παροχή 2-3 καφέ. Μόνο με αυτόν τον τρόπο μπορεί να γίνει αισθητός ο διαφορετικός βαθμός άλεσης.

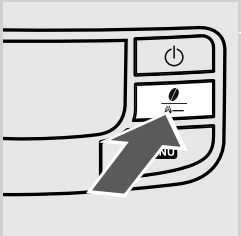



Στο εσωτερικό του δοχείου υπάρχουν δείκτες που δείχνουν τον επιλεγμένο βαθμό άλεσης. Παρέχεται η δυνατότητα επιλογής 5 διαφορετικών επιπέδων άλεσης με τις ακόλουθες ενδείξεις:

1 - Χοντρή άλεση: πιο ελαφριά γεύση για χαρμάνια με σκούρο καβούρδισμα.
2 - Ψιλή άλεση: πιο δυνατή γεύση, για χαρμάνια με ελαφρύ καβούρδισμα.

## Ρύθμιση “Άρωμα”: επιλέξτε την ποσότητα που προτιμάτε

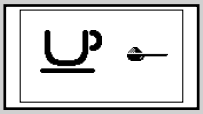
Επιλέξτε το χαρμάνι που προτιμάτε και ρυθμίστε την ποσότητα καφέ για άλεσμα σύμφωνα με τα προσωπικά σας γούστα. Η μηχανή είναι προγραμματισμένη για την ρύθμιση της ποσότητας με τον καφέ προς άλεση.



Πατώντας και αφήνοντας το κουμπί “ ” είναι δυνατές τέσσερις επιλογές (ελαφρύς, μέτριος, δυνατός, προ αλεσμένος).

Η επιλογή μπορεί να γίνει όταν προβάλλονται οι κόκκοι στην οθόνη
Κάθε φορά που πατάτε και αφήνετε το κουμπί “ ”, το άρωμα αλλάζει κατά έναν βαθμό, ανάλογα με την επιλεγμένη ποσότητα:
= Ελαφρύ άρωμα
= Μέτριο άρωμα
= Δυνατό άρωμα

Πράσινο


Πράσινο

*Σημείωση: η επιλογή πρέπει να γίνει πριν την επιλογή του καφέ. Με τον τρόπο αυτό μπορείτε να ορίσετε πόσο έντονη θα είναι η γεύση του καφέ ανάλογα με το προσωπικό σας γούστο.*

Αφού επιλέξετε "δυνατό άρωμα" θα επιλεγεί η λειτουργία που επιτρέπει την παροχή καφέ με προ-αλεσμένο καφέ.

Η επιλογή αυτή εμφανίζεται με το διπλανό σύμβολο.

Για να χρησιμοποιήσετε αυτήν την λειτουργία συμβουλευτείτε την αντίστοιχη παράγραφο.

## Παροχή καφέ

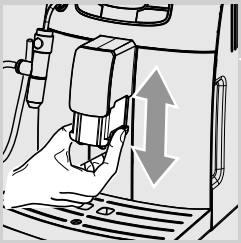
*Σημείωση: στην περίπτωση που η μηχανή δεν παρέχει καφέ, βεβαιωθείτε ότι το δοχείο νερού περιέχει νερό.*

Πριν την παροχή καφέ ελέγξτε τις ενδείξεις στην οθόνη, βεβαιωθείτε ότι το δοχείο νερού και το δοχείο καφέ είναι γεμάτα.

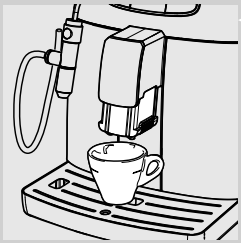
Πριν τη παροχή καφέ ρυθμίστε το ύψος του ακροφυσίου ανάλογα με τις ανάγκες σας και επιλέξτε το άρωμα ή τον προ-αλεσμένο καφέ.

### Ρύθμιση ακροφυσίου

Με τη μηχανή καφέ μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τα περισσότερα από τα φλιτζάνια/φλιτζανάκια που κυκλοφορούν στην αγορά.
Το ακροφύσιο μπορεί να ρυθμιστεί σε ύψος προκειμένου να προσαρμόζεται καλύτερα στις διαστάσεις των φλιτζανιών που χρησιμοποιείτε.

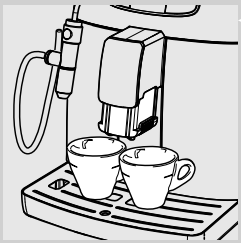


Για να ρυθμίσετε την παροχή, σηκώστε και κατεβάστε το ακροφύσιο τοποθετώντας τα άκρα με τον τρόπο που φαίνεται στην εικόνα.



Οι συνιστώμενες θέσεις είναι:
Όταν χρησιμοποιείτε μικρά φλιτζανάκια.

Όταν χρησιμοποιείτε μεγάλα φλιτζάνια.



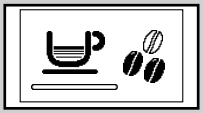
*Κάτω από το ακροφύσιο μπορείτε να τοποθετήσετε δύο φλιτζάνια/φλιτζανάκια για την παροχή δύο καφέδων ταυτόχρονα.*

## Με καφέ σε κόκκους

Για να κάνετε ένα εσπρέσο πατήστε και να αφήστε:

**1** το κουμπί "" για να επιλέξετε το επιθυμητό άρωμα.

**2** το κουμπί "MEMO" για να παρασκευάσετε έναν εσπρέσο·
ή
το κουμπί "MEMO" για ένα μεγάλο εσπρέσο.


Πράσινο

Πράσινο

Στη συνέχεια ξεκινάει ο κύκλος παροχής:

Για την παροχή 1 καφέ πατήστε μία μόνο φορά το κουμπί, στην οθόνη εμφανίζεται το σύμβολο.

Για την παροχή 2 καφέδων πατήστε 2 φορές το κουμπί, στην οθόνη εμφανίζεται το σύμβολο.

*Σημείωση: για την παροχή 2 καφέδων η μηχανή προνοεί αυτόματα για την άλεση και τη σωστή δοσολογία της ποσότητας καφέ. Η παρασκευή δύο καφέδων απαιτεί δύο κύκλους άλεσης και δύο κύκλους παροχής, η διαχείριση των οποίων γίνεται αυτόματα από τη μηχανή.*

**3** Αφού ολοκληρωθεί ο κύκλος εκχύλισης, ο καφές αρχίζει να τρέχει από το ακροφύσιο καφέ.

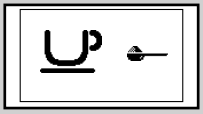
**4** Η παροχή καφέ σταματά αυτόματα. Παρόλα αυτά, είναι δυνατόν να διακόψετε την παροχή καφέ πατώντας το κουμπί "MEMO" "STOP".

## Με προ-αλεσμένο καφέ

Η λειτουργία αυτή επιτρέπει τη χρήση προ-αλεσμένου καφέ και ντεκαφεϊνέ.

Ο προ-αλεσμένος καφές πρέπει να τοποθετηθεί στο ειδικό δοχείο που βρίσκεται δίπλα στο δοχείο για τον καφέ σε κόκκους. Ρίχνετε μόνο αλεσμένο καφέ για μηχανές espresso και ποτέ καφέ σε κόκκους ή διαλυτό καφέ.

*Σημείωση:*
*Αν δεν βάλετε προ-αλεσμένο καφέ στο δοχείο το αποτέλεσμα θα είναι να τρέξει μόνο νερό.*
*Αν η δόση είναι υπερβολική και ρίξετε 2 ή περισσότερες μεζούρες καφέ, η μηχανή δεν παρέχει καφέ. Επίσης στην περίπτωση αυτή, η μηχανή εκτελεί έναν κύκλο εν κενώ και αδειάζει τον καφέ σε σκόνη μέσα στο δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων.*


Πράσινο

Για την παροχή καφέ, πρέπει να:

**1** Πατήσετε και να αφήσετε το κουμπί "" μια ή περισσότερες φορές για να επιλέξετε την ενεργοποίηση της λειτουργίας προ-αλεσμένου καφέ.

**2** Να ανασηκώσετε το καπάκι του δοχείου προ-αλεσμένου καφέ.

Να ρίξετε μόνο 1 μεζούρα προ-αλεσμένου καφέ στο δοχείο· χρησιμοποιήστε γι' αυτό μόνο τη μεζούρα που παρέχεται μαζί με τη μηχανή. Στη συνέχεια κλείστε το καπάκι.

Προσοχή: στο δοχείο ρίξτε μόνο προ-αλεσμένο καφέ. Η προσθήκη άλλων ουσιών και αντικειμένων μπορεί να προκαλέσει σοβαρές βλάβες στη μηχανή οι οποίες δεν καλύπτονται από την εγγύηση.

**3** Πατήστε και αφήστε:
το κουμπί " MEMO " για να παρασκευάσετε έναν εσπρέσο·
ή
το κουμπί " MEMO " για ένα μεγάλο εσπρέσο.

**4** Στη συνέχεια ξεκινάει ο κύκλος παροχής. Αφού ολοκληρωθεί ο κύκλος εκχύλισης, ο καφές αρχίζει να τρέχει από το ακροφύσιο καφέ.

**5** Η παροχή καφέ σταματά αυτόματα. Παρόλα αυτά, είναι δυνατόν να διακόψετε την παροχή καφέ πατώντας το κουμπί " MEMO " "STOP".

Στο τέλος της διαδικασίας παροχής καφέ, η μηχανή επανέρχεται στην επιλεγμένη ρύθμιση παραμέτρων για τον καφέ σε κόκκους.

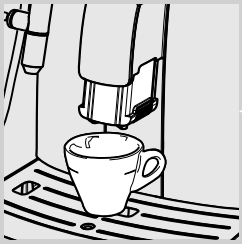
*Σημείωση: Για την παροχή κι άλλων καφέδων επαναλάβετε τη διαδικασία που μόλις περιγράψαμε.*

## Ρύθμιση ποσότητας καφέ στο φλιτζάνι (λειτουργία MEMO)

Η μηχανή επιτρέπει τη ρύθμιση της ποσότητας του παρεχόμενου καφέ ανάλογα με την επιθυμία σας ή/και ανάλογα με το μέγεθος που έχει το φλιτζάνι/φλιτζανάκι.

Κάθε φορά που πατάτε και αφήνετε το κουμπί " MEMO " ο " MEMO " η μηχανή παρέχει την προγραμματισμένη ποσότητα καφέ. Η ποσότητα αυτή μπορεί να προγραμματιστεί ανάλογα με τις ανάγκες σας. Σε κάθε κουμπί αντιστοιχεί η παροχή μιας ανεξάρτητης συγκεκριμένης ποσότητας καφέ.

*Σημείωση: για παράδειγμα, περιγράφουμε τον προγραμματισμό του κουμπιού " MEMO " το οποίο συνήθως αντιστοιχεί στην παροχή καφέ εσπρέσο.*



**1** Βάλτε ένα φλιτζανάκι κάτω από το ακροφύσιο.

Πράσινο

Πράσινο

**2** Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί " MEMO "· μέχρι να εμφανιστεί το σύμβολο **"MEMO"**. Στο σημείο αυτό η μηχανή έχει προγραμματιστεί.

Η μηχανή ξεκινά την παροχή· στην οθόνη εμφανίζεται το σύμβολο "**STOP**".

**3** Στο σημείο αυτό πρέπει να πατήσετε το κουμπί " MEMO " όταν ο καφές στο φλιτζανάκι έχει φτάσει στην επιθυμητή στάθμη.

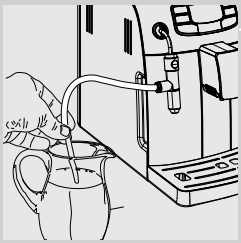
*Σε αυτή την περίπτωση το κουμπί " MEMO " έχει προγραμματιστεί. Κάθε φορά που το πατάτε και το αφήνετε η μηχανή παρέχει την ίδια ποσότητα καφέ που μόλις προγραμματίσατε.*

## Καπουτσίνο

*Σημαντική σημείωση: Αμέσως μετά την χρήση του Cappuccinatore προχωρήστε άμεσα στον καθαρισμό του. Με την μηχανή έτοιμη, βάλτε το σωληνάκι αναρρόφησης σε ένα ποτήρι με καθαρό νερό και προχωρήστε όπως στην διαδικασία παρασκευής ενός καπουτσίνο για να πλύνετε όλα τα εξαρτήματα.*

Κίνδυνος εγκαυμάτων! Στην αρχή ενδέχεται να εκτιναχθούν σταγόνες ζεστού νερού. Ο σωλήνας παροχής μπορεί να φτάσει σε πολύ υψηλές θερμοκρασίες: αποφύγετε να τον αγγίζετε με τα χέρια.

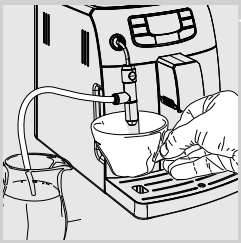
Πριν χρησιμοποιήσετε τον Cappuccinatore βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα έχουν καθαριστεί σχολαστικά.



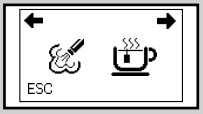
1 Πάρτε το δοχείο που περιέχει το γάλα και τοποθετήστε το κοντά στην μηχανή.

*Σημείωση: για να εξασφαλίσετε καλύτερο αποτέλεσμα κατά την παρασκευή του καπουτσίνο, το γάλα πρέπει να είναι κρύο.*

2 Βάλτε το σωληνάκι αναρρόφησης στο δοχείο.



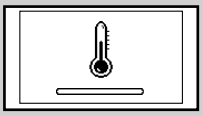
3 Τοποθετήστε το φλιτζάνι για το καπουτσίνο κάτω από τον Cappuccinatore.




Πράσινο

4 Πατήστε το κουμπί "". Στην οθόνη εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο.

5 Πατήστε το κουμπί " MEMO " για να ξεκινήσει η παροχή ατμού.



Πορτοκαλί

6 Η μηχανή χρειάζεται ένα διάστημα προθέρμανσης, στη φάση αυτή εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο.

Πράσινο

7 Όταν η μηχανή εμφανίζει το ακόλουθο σύμβολο, αρχίζει η παροχή του γάλακτος απευθείας στο φλιτζάνι.

8 Όταν, στο φλιτζάνι, η ποσότητα φτάσει στον επιθυμητό όγκο, πατήστε το κουμπί " MEMO ".

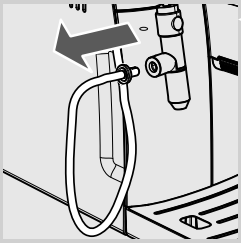
Μετά την χρήση του Cappuccinatore για την παρασκευή του επιθυμητού αριθμού καπουτσίνο, προχωρήστε στον καθαρισμό του όπως περιγράφεται στο κεφάλαιο "Καθαρισμός και συντήρηση.

## Παροχή ζεστού νερού

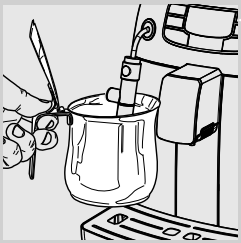
Πράσινο

Πριν από την παροχή ζεστού νερού, βεβαιωθείτε ότι η μηχανή είναι έτοιμη για χρήση και ότι στην οθόνη εμφανίζεται η ακόλουθη εικόνα.

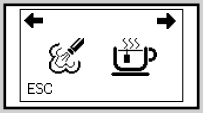
Ενώ η μηχανή είναι έτοιμη για την παροχή του καφέ, προχωρήστε ως εξής:



1 Αφαιρέστε τον πείρο με το σωληνάκι αναρρόφησης από τον Cappuccinatore.

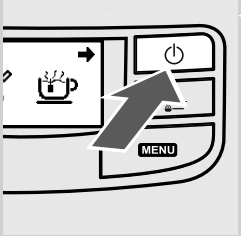


2 Τοποθετήστε ένα δοχείο κάτω από τον Cappuccinatore.



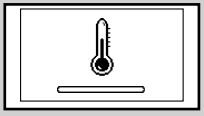

Πράσινο

3 Πατήστε το κουμπί "". Στην οθόνη εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο.




4 Πατήστε το κουμπί "" για να ξεκινήσει η παροχή ζεστού νερού.

Πράσινο

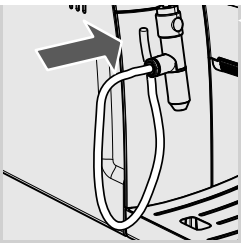


Πορτοκαλί

5 Πάρτε την επιθυμητή ποσότητα ζεστού νερού. Για να κλείσετε την παροχή ζεστού νερού πατήστε το κουμπί " MEMO ". Η μηχανή επανέρχεται στην κανονική λειτουργία.

*Σημείωση: σε ορισμένες περιπτώσεις μπορεί να συμβεί μετά το πάτημα του κουμπιού "", να μην βγαίνει ζεστό νερό και στην οθόνη να εμφανίζεται το παρακάτω σύμβολο. Περιμένετε να ολοκληρωθεί η φάση θέρμανσης προκειμένου να έχετε τη ροή ζεστού νερού από τον Cappuccinatore.*

Προσοχή: στην αρχή ενδέχεται να εκτιναχθούν σταγόνες ζεστού νερού: κίνδυνος εγκαυμάτων. Ο σωλήνας παροχής ζεστού νερού/ατμού μπορεί να φτάσει σε πολύ υψηλές θερμοκρασίες: αποφύγετε να τον αγγίζετε με τα χέρια.



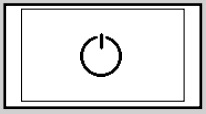
Στο τέλος, τοποθετήστε τον πείρο με το σωληνάκι που αφαιρέσατε στο σημείο 1 για να είναι εφικτή η σωστή χρήση της μηχανής.

## Φίλη του περιβάλλοντος: Stand-by

Η Intelia σέβεται επίσης και το περιβάλλον, για μια τέλεια γεύση χωρίς έγνοιες.

### Stand-by

Η μηχανή σχεδιάστηκε με σύστημα εξοικονόμησης ενέργειας. Η μηχανή σβήνει αυτόματα μετά από 30 λεπτά αδράνειας. Αυτή η δυνατότητα διατηρεί την κατανάλωση ενέργειας κάτω από 1 Watt ανά ώρα σε λειτουργία stand-by.



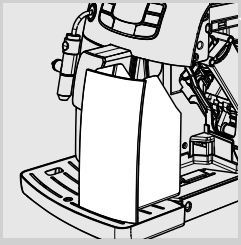

*Σημείωση: κατά τη φάση σβησίματος η μηχανή διενεργεί έναν κύκλο έκπλυσης, αν προηγουμένως έχει παραχθεί καφές.*

Για την εκ νέου ενεργοποίηση της μηχανής αρκεί να πατήσετε το κουμπί "⏻" (εφόσον ο γενικός διακόπτης βρίσκεται στη θέση "I"). Σε αυτήν την περίπτωση η μηχανή θα κάνει έκπλυση μόνο εφόσον ο λέβητας έχει κρυώσει.

## Καθαρισμός και συντήρηση

Μερικά από τα εξαρτήματα της συσκευής σας θα έρθουν σε επαφή με νερό και καφέ κατά την συνήθη χρήση, είναι σημαντικό να καθαρίζετε την μηχανή συστηματικά. Για την δική σας μηχανή Philips-Saeco Espresso αυτή είναι μια εύκολη διαδικασία. Αρκεί ν' ακολουθήσετε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη και περιγράφονται στην συνέχεια.
Εκτελέστε αυτές τις ενέργειες πριν η συσκευή σας σταματήσει να λειτουργεί γιατί σε αυτή την περίπτωση η επισκευή δεν καλύπτεται από την εγγύηση.

### Γενικός καθαρισμός

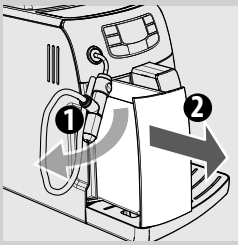


1 Κάθε μέρα, με τη μηχανή αναμμένη, πρέπει να αδειάζετε και να καθαρίζετε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων.

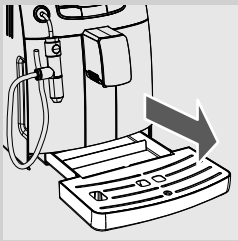
*Σημείωση: οι άλλες εργασίες συντήρησης και καθαρισμού μπορούν να γίνουν μόνο όταν η μηχανή είναι κρύα και αποσυνδεδεμένη από το ηλεκτρικό δίκτυο.*

Ποτέ μη βυθίζετε τη μηχανή σε νερό.
Μη βάζετε στο πλυντήριο πιάτων τα αποσπώμενα εξαρτήματα.
Μη χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα ή διαβρωτικά χημικά προϊόντα (διαλύτες) για τον καθαρισμό.
Για τον καθαρισμό της μηχανής χρησιμοποιήστε ένα πανί ελαφρώς εμποτισμένο με νερό.
Μη στεγνώνετε τη μηχανή ή/και τα εξαρτήματά της χρησιμοποιώντας ένα φούρνο μικροκυμάτων ή/ ένα συμβατικό φούρνο.

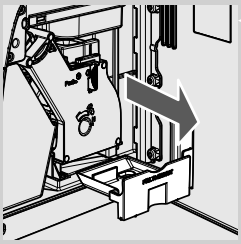
Όταν ολοκληρώσετε την παρασκευή των ροφημάτων με γάλα, αφήστε να βγει ζεστό νερό από το σωλήνα ατμού (Cappuccinatore, αν προβλέπεται), για αποτελεσματικό καθαρισμό.




2 Συνιστάται ο καθημερινός καθαρισμός του δοχείου νερού:
- Αφαιρέστε το φίλτρο νερού “INTENZA +” (ή βγάλτε το μικρό λευκό φίλτρο αν δεν έχετε ακόμη εγκαταστήσει το φίλτρο νερού “INTENZA +”) από το δοχείο νερού και πλύνετε με πόσιμο τρεχούμενο νερό.
- Τοποθετήστε ξανά το φίλτρο νερού “INTENZA +” (ή το μικρό λευκό φίλτρο αν δεν έχετε ακόμη εγκαταστήσει το φίλτρο νερού “INTENZA +”) στην θέση του πιέζοντας ελαφρά και περιστρέφοντας ταυτόχρονα.
- Γεμίστε το δοχείο με φρέσκο πόσιμο νερό.

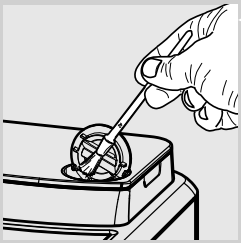


3 Καθημερινά πρέπει να αδειάζετε και να πλένετε το δίσκο συλλογής υγρών. Η εργασία αυτή πρέπει να γίνεται όταν ανυψώνεται το φλοτέρ.

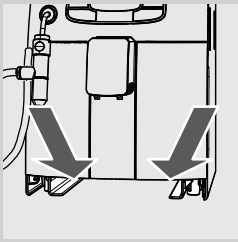


4 Όταν αδειάζετε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων, πρέπει να αδειάσετε και να καθαρίσετε το δοχείο συλλογής καφέ· ανοίξτε το πλαϊνό καπάκι, βγάλτε το και αδειάστε το από τα υπολείμματα καφέ.

*Αφού το αδειάσετε, τοποθετήστε το ξανά μέχρι να τερματίσει στην θέση του.*

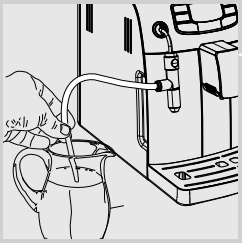


5 Σε εβδομαδιαία βάση, αν χρησιμοποιείται, καθαρίστε το δοχείο προ-αλεσμένου καφέ χρησιμοποιώντας το πινέλο που συνοδεύει την μηχανή.



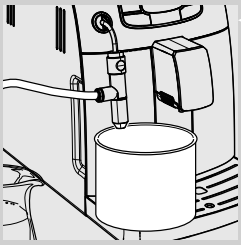
6 Κάθε εβδομάδα πρέπει να πλένετε τη βάση του δοχείου μέσα από τα ανοίγματα στην κάτω πλευρά της συσκευής.

## Καθαρισμός Cappuccinatore (Μετά από κάθε χρήση)



Για γρήγορο καθαρισμό στο τέλος της χρήσης, προχωρήστε ως εξής:

**1** Βάλτε τον σωλήνα παροχής σε ένα δοχείο με φρέσκο πόσιμο νερό.



**2** Τοποθετήστε ένα άδειο δοχείο κάτω από τον Cappuccinatore.

Πράσινο

**3** Πατήστε το κουμπί "/". Στην οθόνη εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο. Πατήστε το κουμπί "MEMO" για να ξεκινήσει η παροχή ατμού.

Μόλις ολοκληρωθεί η θέρμανση η μηχανή ξεκινά την παροχή νερού για τον καθαρισμό.

Πράσινο

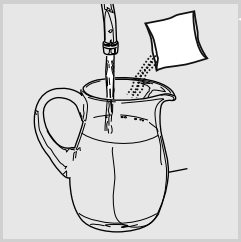
**4** Όταν βγει καθαρό νερό από τον Cappuccinatore τερματίστε την παροχή πατώντας το κουμπί "MEMO".

<u>Καθαρίστε το σωληνάκι αναρρόφησης με υγρό πανί.</u>

*Σημείωση: Για πιο βαθύ καθαρισμό συμβουλευτείτε την ακόλουθη παράγραφο.*

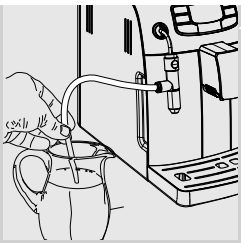
## Μηνιαίος καθαρισμός Cappuccinatore (πλήρης).

Μια φορά τον μήνα προχωρήστε σε λεπτομερή καθαρισμό όλων των εξαρτημάτων του Cappuccinatore χρησιμοποιώντας το απορρυπαντικό Saeco που μπορείτε να τα αγοράσετε από τον τοπικό σας μεταπωλητή, από το διαδικτυακό κατάστημα Philips στο http://shop.philips.com ή από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα τεχνικής υποστήριξης.

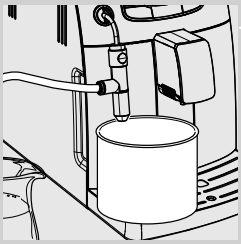


**1** Γεμίστε ένα δοχείο με περίπου 500 ml χλιαρό νερό.

**2** Ρίξτε ένα φακελάκι διαλύματος στο νερό που μόλις βάλατε και περιμένετε να διαλυθεί τελείως.



**3** Βάλτε τον σωλήνα παροχής στο δοχείο με το διάλυμα.



**4** Τοποθετήστε ένα άδειο δοχείο κάτω από τον Cappuccinatore.

Πράσινο

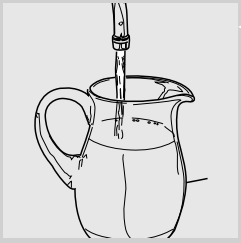
Πράσινο

**5** Πατήστε το κουμπί "". Στην οθόνη εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο. Πατήστε το κουμπί "MEMO" για να ξεκινήσει η παροχή ατμού.

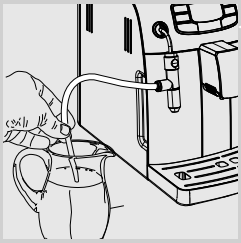
Μόλις ολοκληρωθεί η θέρμανση η μηχανή ξεκινά την παροχή νερού για τον καθαρισμό.

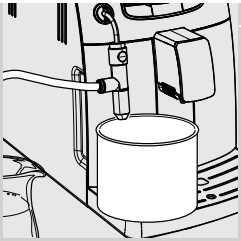
**6** Όταν τελειώσει το διάλυμα, τερματίστε την παροχή πατώντας το κουμπί "MEMO".

<u>Απαγορεύεται να πιείτε το διάλυμα που παρέχεται σε αυτή την διαδικασία. Το διάλυμα πρέπει να απορριφθεί.</u>



**7** Πλύνετε καλά το δοχείο και γεμίστε το με φρέσκο πόσιμο νερό που θα χρησιμοποιηθεί για το ξέπλυμα.

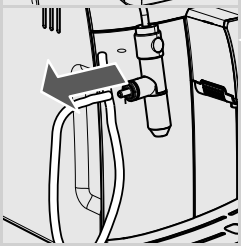




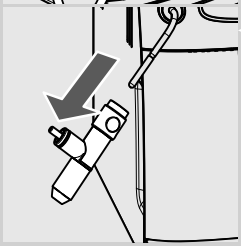
8 Τοποθετήστε ένα άδειο δοχείο κάτω από τον Cappuccinatore.

9 Πατήστε το κουμπί "". Στην οθόνη εμφανίζεται το ακόλουθο σύμβολο. Πατήστε το κουμπί "MEMO" για να ξεκινήσει η παροχή ατμού.

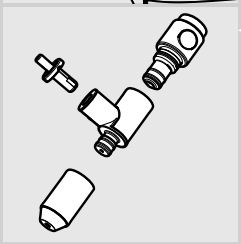
10 Όταν τελειώσει το νερό για το ξέπλυμα, τερματίστε την παροχή πατώντας το κουμπί "MEMO".



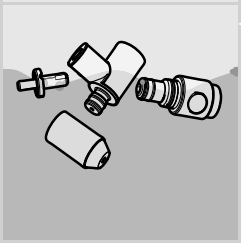
11 Βγάλτε το σωληνάκι αναρρόφησης.



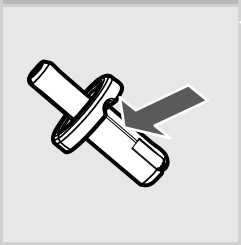
12 Βγάλτε τον Cappuccinatore από τη μηχανή.



13 Αποσυναρμολογήστε όλα τα εξαρτήματα που φαίνονται στην εικόνα.



14 Πλύνετε τα εξαρτήματα με ζεστό νερό ή στο πλυντήριο πιάτων.



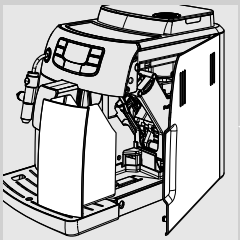
15 Δεν πρέπει να υπάρχουν υπολείμματα γάλακτος στο σημείο σύνδεσης της καράφας. Καθαρίστε με ένα λειαντικό ελαφρώς νοτισμένο πανί.

*Αφού τα πλύνετε σχολαστικά, επανασυναρμολογήστε τα εξαρτήματα. Στην συνέχεια τοποθετήστε τον Cappuccinatore στη μηχανή.*

## Μονάδα παρασκευής καφέ

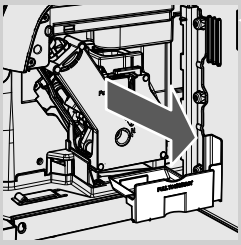
### Εβδομαδιαίος καθαρισμός μονάδας παρασκευής καφέ

*Η μονάδα παρασκευής καφέ πρέπει να καθαρίζεται κάθε φορά που γεμίζετε το δοχείο του καφέ σε κόκκους ή, σε κάθε περίπτωση, τουλάχιστον μία φορά την εβδομάδα.*

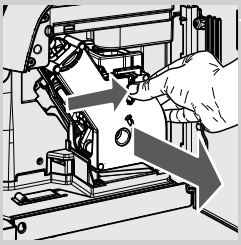


1 Σβήστε τη μηχανή πατώντας το διακόπτη και βγάλτε το φις από την πρίζα ρεύματος.

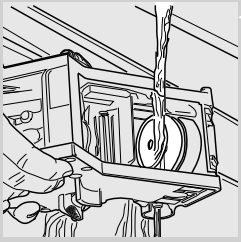
2 Αφαιρέστε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων. Ανοίξτε το πλαϊνό καπάκι.



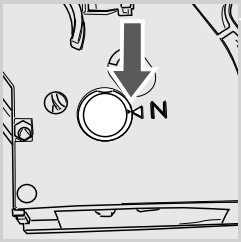
3 Αφαιρέστε το δοχείο συλλογής καφέ και καθαρίστε το.



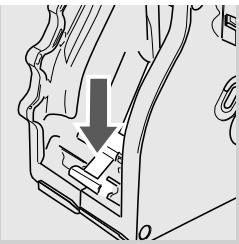
4 Βγάλτε τη μονάδα παρασκευής καφέ κρατώντας το ειδικό χερούλι και πιέζοντας το κουμπί «PUSH». Μπορείτε να πλύνετε τη μονάδα παρασκευής καφέ μόνο με χλιαρό νερό χωρίς απορρυπαντικό.



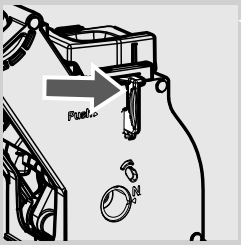
5 Πλύνετε τη μονάδα παρασκευής καφέ με χλιαρό νερό. Πλύνετε προσεκτικά το επάνω φίλτρο. Πριν να βάλετε την μονάδα παρασκευής καφέ στην θέση της, βεβαιωθείτε ότι δεν έχει παραμείνει νερό στο εσωτερικό του θαλάμου παροχής.



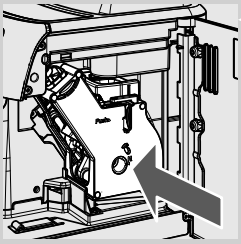

6 Βεβαιωθείτε ότι η μονάδα παρασκευής καφέ είναι σε θέση ανάπαυσης· τα δύο σημάδια πρέπει να συμπίπτουν.
Σε αντίθετη περίπτωση εκτελέστε την ενέργεια που περιγράφεται στο σημείο (7).



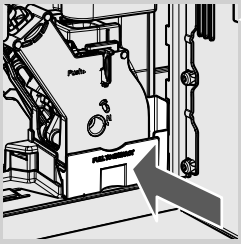
7 Επιβεβαιώστε ότι ο μοχλός είναι σε επαφή με τη βάση της μονάδας παρασκευής καφέ.



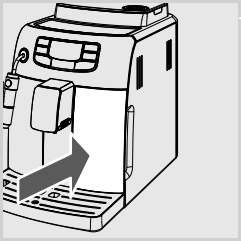

8 Βεβαιωθείτε ότι ο γάντζος για το μπλοκάρισμα της μονάδας παρασκευής καφέ είναι στην σωστή θέση· για να επιβεβαιώσετε την θέση του πατήστε σταθερά το κουμπί "PUSH ".



9 Εισάγετε εκ νέου τη μονάδα παρασκευής καφέ στον ειδικό χώρο έως ότου προσαρμόσει ΧΩΡΙΣ να πατήσετε το κουμπί "PUSH" .



10 Τοποθετήστε το καθαρό δοχείο συλλογής καφέ.



11 Τοποθετήστε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων. Κλείστε το πλαϊνό καπάκι.

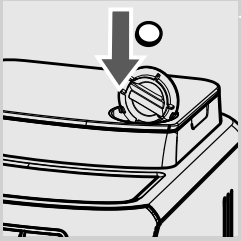
## Καθαρισμός μονάδας παρασκευής καφέ με “Coffee Clean Tablets”:

Εκτός από την εβδομαδιαία καθαριότητα, συνίσταται να εκτελείτε αυτό τον κύκλο καθαρισμού με “Coffee Clean Tablets” μετά από περίπου 500 φλιτζάνια καφέ ή μια φορά τον μήνα. Η εργασία αυτή ολοκληρώνει τη συντήρηση της μονάδας παρασκευής καφέ.
Το “Coffee Clean Tablets” για τον καθαρισμό της μονάδας παρασκευής καφέ και το “Maintenance Kit” μπορείτε να τα αγοράσετε από τον τοπικό σας μεταπωλητή, από το διαδικτυακό κατάστημα Philips στο http://shop.philips.com ή από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα τεχνικής υποστήριξης.

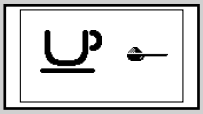
Προσοχή: το “Coffee Clean Tablets” δεν έχει καμία ιδιότητα αφαλάτωσης. Για την αφαλάτωση χρησιμοποιήστε διάλυμα αφαλάτωσης Saeco και ακολουθήστε την διαδικασία που περιγράφεται στο κεφάλαιο αφαλάτωσης.

1 Τοποθετήστε ένα φλιτζάνι κάτω από το ακροφύσιο καφέ.

2 Βεβαιωθείτε ότι γεμίσατε το δοχείο νερού με καθαρό νερό μέχρι την στάθμη “MAX”.



3 Βάλτε μια παστίλια “Coffee Clean Tablets” στο δοχείο αλεσμένου καφέ.



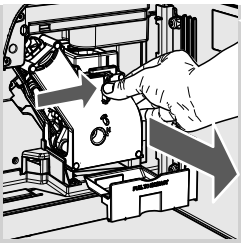
Πράσινο

4 Πατήστε και αφήστε το κουμπί " " μια ή περισσότερες φορές για να επιλέξετε την ενεργοποίηση της λειτουργίας προ-αλεσμένου καφέ χωρίς την προσθήκη αλεσμένου καφέ.

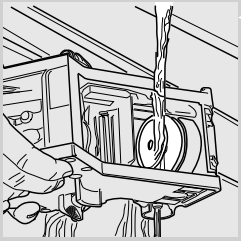
5 Ξεκινήστε τον κύκλο παροχής καφέ πατώντας το πλήκτρο “ MEMO ”.

6 Όταν έχει τρέξει μισό φλιτζάνι νερό, σβήστε την συσκευή χρησιμοποιώντας τον γενικό διακόπτη και αφήστε το διάλυμα να δράσει για περίπου 15 λεπτά. Βεβαιωθείτε ότι πετάξατε το νερό που έτρεξε.

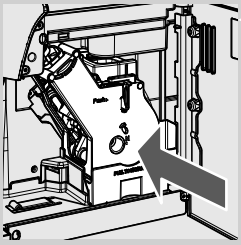
7 Ανάψτε την συσκευή και περιμένετε μέχρι το τέλος του κύκλου έκπλυσης.



8 Αφαιρέστε το δοχείο συλλογής καφέ· στην συνέχεια αφαιρέστε την μονάδα παρασκευής καφέ.

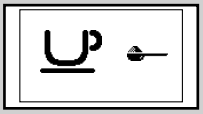


9 Πλύνετε σχολαστικά τη μονάδα παρασκευής καφέ με καθαρό νερό.



10 Αφού ξεπλύνετε την μονάδα παρασκευής καφέ, τοποθετήστε την ξανά στην θέση της ώστε να κουμπώσει ΧΩΡΙΣ να πατήσετε το κουμπί "PUSH".

Τοποθετήστε το δοχείο συλλογής καφέ.



Πράσινο

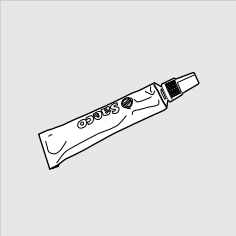
11 Πατήστε και αφήστε το κουμπί "" μια ή περισσότερες φορές για να επιλέξετε την ενεργοποίηση της λειτουργίας προ-αλεσμένου καφέ χωρίς να προσθέσετε καφέ στο δοχείο.

12 Ξεκινήστε τον κύκλο παροχής καφέ πατώντας το πλήκτρο "MEMO".

13 Επαναλάβετε την διαδικασία, από το σημείο 11 ως το σημείο 12 δύο φορές, βεβαιωθείτε ότι έχετε απορρίψει το νερό που έβγαλε η μηχανή.

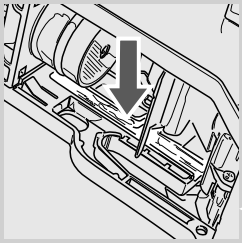
14 Για να καθαρίσετε τον δίσκο συλλογής υγρών, τοποθετήστε στο εσωτερικό του μια παστίλια και γεμίστε τον μέχρι τα 2/3 με ζεστό νερό. Αφήστε το διάλυμα καθαρισμού να δράσει για περίπου 30 λεπτά, στην συνέχεια ξεπλύνετε με άφθονο νερό.

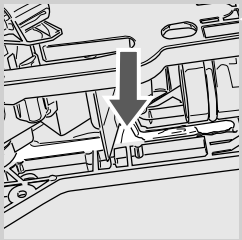
## Λίπανση μονάδας παρασκευής καφέ



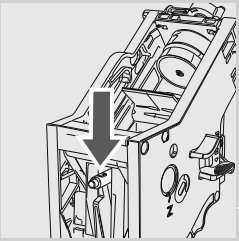
Λιπάνετε την μονάδα παρασκευής καφέ μετά από περίπου 500 φλιτζάνια καφέ ή μια φορά τον μήνα. Το γράσο λίπανσης της μονάδας παρασκευής καφέ και το πλήρες “Service Kit” μπορείτε να τα αγοράσετε από τον τοπικό σας μεταπωλητή, από το διαδικτυακό κατάστημα Philips στο http://shop.philips.com ή από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα τεχνικής υποστήριξης.

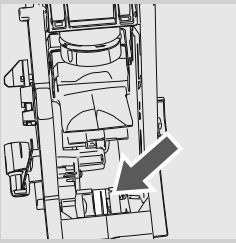
*Πριν λιπάνετε την μονάδα παρασκευής καφέ καθαρίστε την με τρεχούμενο νερό.*



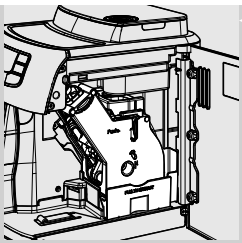


1 Λιπάνετε τους οδηγούς της μονάδας μόνο με γράσο Saeco. Εφαρμόστε το γράσο ομοιόμορφα και στους δύο πλευρικούς οδηγούς.





2 Λιπάνετε επίσης τον άξονα.



3 Εισάγετε εκ νέου τη μονάδα παρασκευής καφέ στον ειδικό χώρο έως ότου προσαρμόσει ΧΩΡΙΣ να πατήσετε το κουμπί “PUSH” . Τοποθετήστε το δοχείο συλλογής καφέ.

4 Τοποθετήστε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων. Κλείστε το πλαϊνό καπάκι.

## Αφαλάτωση

Τα άλατα υπάρχουν φυσιολογικά στο νερό που χρησιμοποιείται για την λειτουργία της μηχανής. Αυτά πρέπει να αφαιρούνται συστηματικά γιατί μπορεί να φράξουν το κύκλωμα νερού και καφέ της συσκευής σας.
Για την δική σας μηχανή Philips-Saeco αυτή είναι μια εύκολη διαδικασία. Τα εξελιγμένα ηλεκτρονικά δείχνουν στην οθόνη της μηχανής (με σαφή σύμβολα) πότε είναι απαραίτητη η αφαλάτωση. Αρκεί ν' ακολουθήσετε τις οδηγίες που περιγράφονται στην συνέχεια.

Εκτελέστε αυτή την εργασία πριν η μηχανή σας σταματήσει να λειτουργεί γιατί σε αυτή την περίπτωση η επισκευή δεν καλύπτεται από την εγγύηση.

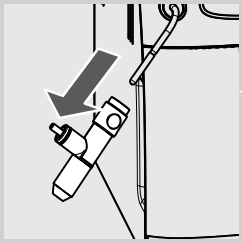
Σημείωση: όσα αναφέρονται στο εγχειρίδιο χρήσης και συντήρησης έχουν προτεραιότητα σε σχέση με τις ενδείξεις πάνω στα εξαρτήματα ή/και στα υλικά χρήσης που πωλούνται ξεχωριστά, εκεί όπου υπάρχει διαφωνία.

*Σημείωση: πριν εκτελέσετε τον κύκλο αφαλάτωσης αδειάστε το δίσκο συλλογής υγρών.*

Χρησιμοποιήστε το προϊόν αφαλάτωσης της Saeco. Παρασκευάζεται ειδικά προκειμένου να διατηρούνται όσο το δυνατόν καλύτερα η απόδοση και η λειτουργία της μηχανής καθ'όλη τη διάρκεια ζωής της, καθώς επίσης και για να αποφεύγεται, εφόσον χρησιμοποιείται σωστά, οποιαδήποτε μεταβολή στο παρεχόμενο προϊόν. Το προϊόν αφαλάτωσης και το πλήρες “Maintenance Kit” μπορείτε να τα αγοράσετε από τον τοπικό σας μεταπωλητή, από το διαδικτυακό κατάστημα Philips στο http://shop.philips.com ή από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα τεχνικής υποστήριξης.

Προσοχή! Μην πίνετε διάλυμα αφαλάτωσης καθώς και τα παρεχόμενα προϊόντα έως ότου ολοκληρωθεί ο κύκλος. Σε καμία περίπτωση μη χρησιμοποιείτε το ξύδι ως μέσο αφαλάτωσης.

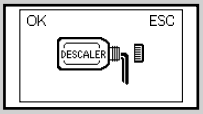
1 Ανάψτε τη μηχανή με το κουμπί “⏻”. Περιμένετε να ολοκληρώσει η μηχανή τη διαδικασία έκπλυσης και θέρμανσης.



Προσοχή! Αφαιρέστε το φίλτρο "Intenza" πριν εισάγετε το προϊόν αφαλάτωσης.

*Σημείωση: πριν κάνετε την αφαλάτωση*
- *αφαιρέστε το Cappuccinatore (αν υπάρχει) από τον σωλήνα ατμού όπως περιγράφεται στο κεφάλαιο “Καθαρισμός και Συντήρηση”.*
- *Αδειάστε το δοχείο συλλογής υγρών.*

Πορτοκαλί



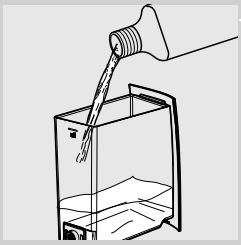

Κόκκινο

**2** Πατήστε το κουμπί "MENU" και, αν είναι αναγκαίο, αλλάξτε τις σελίδες πατώντας το κουμπί "" μέχρι να εμφανίσετε την ακόλουθη σελίδα.

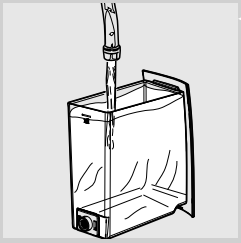
**3** Πατήστε το κουμπί "MEMO" για πρόσβαση στο μενού αφαλάτωσης.

*Σημείωση: Αν το κουμπί "MEMO" πατηθεί κατά λάθος , για έξοδο πατήστε το κουμπί "⏻".*

Αν πατηθεί το κουμπί "MEMO" ξεκινάει η αφαλάτωση και είναι υποχρεωτικό να ολοκληρωθεί ο κύκλος για να μπορείτε να κάνετε καφέ.



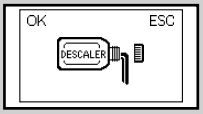
**4** Ρίξτε όλο το περιεχόμενο της φιάλης με τη συμπυκνωμένη ουσία αφαλάτωσης της Saeco στο δοχείο νερού της συσκευής.



**5** Γεμίστε το με φρέσκο πόσιμο νερό μέχρι τη στάθμη MAX. Τοποθετήστε πάλι το δοχείο στη μηχανή.

**6** Τοποθετήστε ένα δοχείο κάτω από το σωλήνα ατμού.

*Σημείωση: η χωρητικότητα του δοχείου πρέπει να είναι τουλάχιστον 1,5 λίτρα. Αν δεν έχετε στη διάθεσή σας ένα δοχείο με αυτή τη χωρητικότητα κάντε προσωρινή παύση του κύκλου πατώντας το κουμπί εσπρέσο, αδειάστε το δοχείο, επανατοποθετήστε το κάτω από το ακροφύσιο και επανεκκινήστε τον κύκλο πατώντας εκ νέου το ίδιο κουμπί.*




Κόκκινο

**7** Μόνο αφού έχετε προσθέσει το διάλυμα αφαλάτωσης στο εσωτερικό του δοχείου πατήστε το κουμπί "MEMO" για να ξεκινήσει ο κύκλος αφαλάτωσης.

Κόκκινο

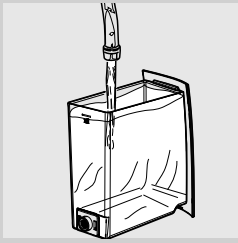
**8** Στο σημείο αυτό η μηχανή αρχίζει την παροχή, κατά διαστήματα, της ουσίας αφαλάτωσης (η μπάρα δείχνει την εξέλιξη του κύκλου).

Κόκκινο

*Σημείωση: Ο κύκλος αφαλάτωσης μπορεί να διακοπεί προσωρινά πατώντας το κουμπί "MEMO". Για την επανεκκίνηση του κύκλου πατήστε ξανά το κουμπί. Έτσι θα είναι δυνατή η εκκένωση του δοχείου ή η απουσία σας για ένα μικρό χρονικό διάστημα.*

Κόκκινο

**9** Όταν το διάλυμα στο εσωτερικό του δοχείου εξαντληθεί, εμφανίζεται το σύμβολο που υπάρχει δίπλα. Το σύμβολο δείχνει ότι πρέπει να γίνει έκπλυση και γέμισμα του δοχείου.



**10** Ξεπλύνετε καλά το δοχείο και γεμίστε το με φρέσκο πόσιμο νερό.

**11** Αδειάστε το δοχείο που χρησιμοποιείται για την ανάκτηση του εξερχόμενου υγρού από τη μηχανή και τοποθετήστε το εκ νέου κάτω από το σωλήνα ατμού.

Κόκκινο

**12** Όταν τοποθετείτε ένα γεμάτο δοχείο νερού στη μηχανή εμφανίζεται το διπλανό σύμβολο. Αρχίζει ο κύκλος έκπλυσης της μηχανής.

*Σημείωση: Ο κύκλος έκπλυσης μπορεί να διακοπεί προσωρινά πατώντας το κουμπί "MEMO". Για την επανεκκίνηση του κύκλου πατήστε ξανά το κουμπί. Έτσι θα είναι δυνατή η εκκένωση του δοχείου ή η απουσία σας για ένα μικρό χρονικό διάστημα.*

Κόκκινο

Κόκκινο

**13** Όταν το νερό στο εσωτερικό του δοχείου εξαντληθεί, εμφανίζεται το σύμβολο που υπάρχει δίπλα. Το σύμβολο δείχνει ότι πρέπει να γίνει έκπλυση και γέμισμα του δοχείου με πόσιμο φρέσκο νερό για την ολοκλήρωση του κύκλου.

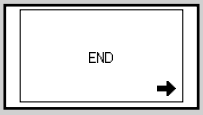
**14** Αδειάστε το δοχείο που χρησιμοποιείται για την ανάκτηση του εξερχόμενου υγρού από τη μηχανή και τοποθετήστε το εκ νέου κάτω από το ακροφύσιο.

Κόκκινο

**15** Όταν τοποθετείτε ένα γεμάτο δοχείο νερού στη μηχανή εμφανίζεται το διπλανό σύμβολο. Συνεχίζεται ο κύκλος έκπλυσης της μηχανής.

Κόκκινο

*Η μηχανή εκτελεί την έκπλυση με μια ήδη προγραμματισμένη ποσότητα νερού. Η μηχανή μπορεί να απαιτήσει να γεμίσετε το δοχείο περισσότερες φορές αν η ποσότητα νερού δεν συμπληρωθεί. Το αίτημα να γεμίσετε το δοχείο υποδηλώνεται με την ακόλουθη εικόνα.*



Κόκκινο

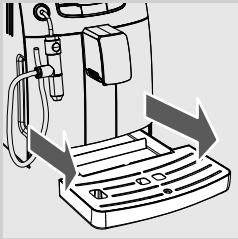
**16** Όταν το απαιτούμενο νερό για την έκπλυση έχει παρασχεθεί ή τοποθετείται εκ νέου το γεμάτο με νερό δοχείο στη μηχανή, εμφανίζεται το διπλανό σύμβολο. Πατήστε το κουμπί "" για έξοδο από τον κύκλο αφαλάτωσης.

17 Στο σημείο αυτό η μηχανή εκτελεί τον κύκλο θέρμανσης και έκπλυσης για την παροχή προϊόντων.

Ο κύκλος αφαλάτωσης ολοκληρώθηκε.

*Σημείωση: το διάλυμα αφαλάτωσης πρέπει να απορρίπτεται σύμφωνα με όσα προβλέπονται από τον κατασκευαστή ή/και τις ισχύουσες διατάξεις στη χώρα χρήσης της μηχανής.*

*Σημείωση: Αφού ολοκληρωθεί ο κύκλος αφαλάτωσης, προχωρήστε σε πλύση της μονάδας παρασκευής καφέ σύμφωνα με τη διαδικασία που περιγράφεται στην παράγραφο "Μονάδα παρασκευής καφέ" στο κεφάλαιο "Καθαρισμός και συντήρηση".*



Αφού εκτελέσετε τον κύκλο αφαλάτωσης συνιστάται να αδειάσετε το δίσκο συλλογής υγρών.

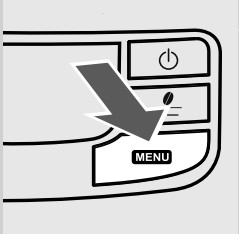
## Προγραμματισμός

Ο χρήστης έχει τη δυνατότητα να αλλάξει ορισμένες παραμέτρους λειτουργίας της μηχανής ανάλογα με τις ανάγκες του.

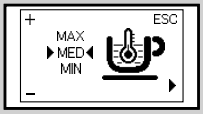
### Ανοίξτε το "μενού"

Πράσινο

Μπορείτε να έχετε πρόσβαση στο μενού προγραμματισμού μόνο όταν η μηχανή είναι αναμμένη.



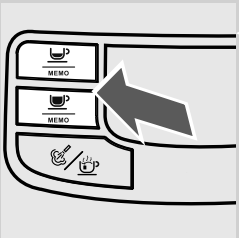

Πατήστε το κουμπί "MENU" για πρόσβαση στον προγραμματισμό.




Πορτοκαλί

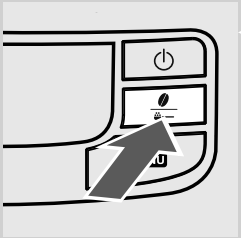
Η πρώτη σελίδα που εμφανίζεται είναι η ακόλουθη.

## Εντολές προγραμματισμού

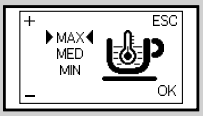



Σε κάθε σελίδα μπορείτε να κάνετε αλλαγές:

- Τα κουμπιά “ MEMO ” και “ MEMO ” επιτρέπουν την αλλαγή της τιμής κάθε λειτουργίας από αυτές που υπάρχουν στη σελίδα.

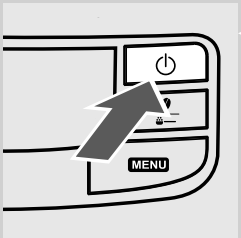


- Το κουμπί “ ” επιτρέπει τη μετακίνηση στις λειτουργίες και την αποθήκευση των αλλαγών που έγιναν.



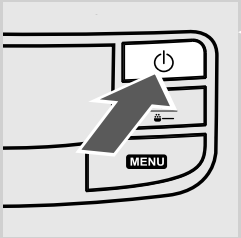

Πορτοκαλί

*Σημείωση: Η αποθήκευση των αλλαγών μπορεί να γίνει μόνο μετά από αλλαγή της υπάρχουσας τιμής. Όταν τροποποιείται η υπάρχουσα τιμή, εμφανίζεται το "OK".*




- Το κουμπί “⏻” επιτρέπει την έξοδο από την τρέχουσα τροποποίηση ή από τον προγραμματισμό.

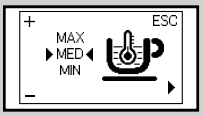
## Έξοδος από τον προγραμματισμό




Για να βγείτε από την λειτουργία προγραμματισμού πατήστε το κουμπί “⏻” .

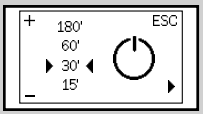
*Σημείωση: η μηχανή βγαίνει από τη λειτουργία προγραμματισμού όταν περάσουν 30 δευτερόλεπτα χωρίς καμία επέμβαση του χρήστη. Οι αλλαγές που δεν επιβεβαιώνονται δεν αποθηκεύονται.*

## Λειτουργίες



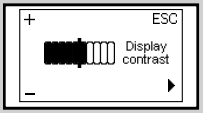

Πορτοκαλί

Θερμοκρασία καφέ
Η λειτουργία αυτή επιτρέπει τη ρύθμιση της θερμοκρασίας παροχής του καφέ.



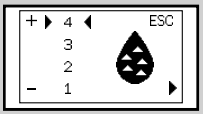

Πορτοκαλί

Χρονοδιακόπτης (stand-by)
Η λειτουργία αυτή επιτρέπει τη ρύθμιση του χρόνου μετά από τον οποίο η μηχανή μπαίνει σε κατάσταση αναμονής Stand-by μετά την τελευταία παροχή.



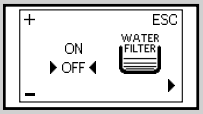

Πορτοκαλί

Αντίθεση
Η λειτουργία αυτή επιτρέπει τη ρύθμιση της αντίθεσης της οθόνης προκειμένου να φαίνονται καλύτερα οι ενδείξεις στην οθόνη.




Πορτοκαλί

Σκληρότητα νερού
Η λειτουργία αυτή επιτρέπει τη ρύθμιση της σκληρότητας του νερού για την καλύτερη διαχείριση της συντήρησης της μηχανής:
1 = πολύ μαλακό νερό
2 = μαλακό νερό
3 = σκληρό νερό
4 = πολύ σκληρό νερό
*Για περισσότερες λεπτομέρειες δείτε την παράγραφο "Μέτρηση σκληρότητας νερού".*

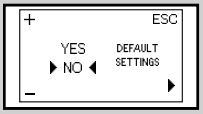



Πορτοκαλί

Φίλτρο νερού "INTENZA+"
Η λειτουργία αυτή επιτρέπει τη διαχείριση του φίλτρου νερού "INTENZA+". Για περισσότερες λεπτομέρειες δείτε την παράγραφο σχετικά με την επεξεργασία του φίλτρου.

Πορτοκαλί

Κύκλος αφαλάτωσης
Η λειτουργία αυτή επιτρέπει την εκτέλεση του κύκλου αφαλάτωσης.



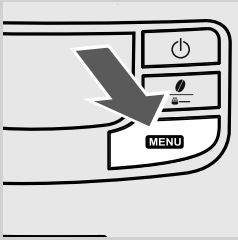

Πορτοκαλί

Εργοστασιακές ρυθμίσεις
Η λειτουργία επιτρέπει την επαναφορά των εργοστασιακών ρυθμίσεων.

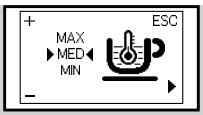
## Παράδειγμα προγραμματισμού

Στο παράδειγμα θέλουμε να διευκρινίσουμε τον τρόπο με τον οποίο προχωρούμε στον προγραμματισμό της αντίθεσης στην οθόνη. Για την αλλαγή των άλλων λειτουργιών προχωρήστε με ανάλογο τρόπο.

Μπορείτε να έχετε πρόσβαση στο μενού προγραμματισμού μόνο όταν η μηχανή είναι αναμμένη.

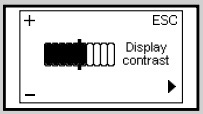



Πατήστε το κουμπί "MENU" για πρόσβαση στον προγραμματισμό.



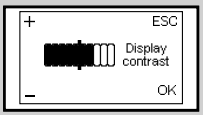

Πορτοκαλί

Εμφανίζεται η πρώτη σελίδα.



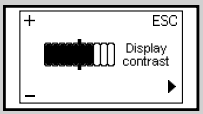

Πορτοκαλί

Πατήστε το κουμπί “ ” έως ότου εμφανιστεί η λειτουργία "ΑΝΤΙΘΕΣΗ".



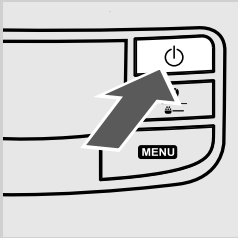

Πορτοκαλί

Πατήστε το κουμπί “ MEMO ” 1 (μία) φορά για αύξηση της αντίθεσης.




Πορτοκαλί

Πατήστε το κουμπί “ ” για επιβεβαίωση.




Πατήστε το κουμπί “⏻” για να βγείτε από τον προγραμματισμό.

Στο σημείο αυτό η λειτουργία έχει προγραμματιστεί.

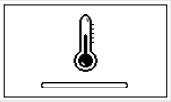
## Οθόνη πίνακα χειρισμού

Αυτή η συσκευή είναι εφοδιασμένη με ένα χρωματικό σύστημα που κάνει πιο εύκολη την ερμηνεία των συμβόλων.
Για μέγιστη πρακτικότητα τα εικονίδια τονίζονται σύμφωνα με την αρχή του σηματοδότη.
Η έγχρωμη διεπαφή της οθόνης, σε συνδυασμό με τα κουμπιά, μεταδίδει τα καίρια μηνύματα λειτουργίας - Απλό και Εύκολο.

## Σήματα ετοιμότητας (πράσινο)

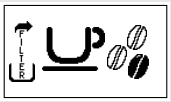
| | | | |
|---|---|---|---|
| | Μηχανή έτοιμη για την παροχή καφέ με καφέ σε κόκκους και ζεστό νερό. | | Μηχανή σε φάση παροχής 1 εσπρέσο. |
| | Μηχανή έτοιμη για την παροχή καφέ με προ-αλεσμένο καφέ. | | Μηχανή σε φάση παροχής 1 καφέ. |
| ESC | Επιλογή ζεστού νερού ή ατμού. | | Μηχανή σε φάση παροχής 2 εσπρέσο. |
| STOP | Παροχή ζεστού νερού. | | Μηχανή σε φάση παροχής 2 καφέ. |
| STOP | Παροχή ατμού. | MEMO | Μηχανή σε φάση προγραμ-ματισμού της ποσότητας παρεχόμενου καφέ. |

## Προειδοποιητικά σήματα (Πορτοκαλί)



Μηχανή σε φάση θέρμανσης για την παροχή καφέ, ζεστού νερού και ατμού.

Μηχανή σε φάση έκπλυσης.
Περιμένετε την ολοκλήρωση της διαδικασίας από τη μηχανή.




Ένδειξη μηχανής ότι πρέπει ν' αντικατασταθεί το φίλτρο "INTENZA+".

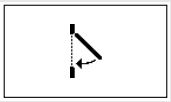
Η μονάδα παρασκευής καφέ βρίσκεται σε φάση αποκατάστασης για την επαναφορά της μηχανής.

Γεμίστε το δοχείο με καφέ σε κόκκους και επανεκκινήστε τον κύκλο παροχής.

Προχωρήστε στο γέμισμα του κυκλώματος.

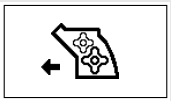
Αν η ένδειξη στην οθόνη εμφανιστεί μετά την εκκίνηση της μηχανής, σημαίνει ότι χρειάζεται ένας κύκλος αφαλάτωσης.
Πατήστε το κουμπί "MEMO" για πρόσβαση στο μενού αφαλάτωσης και συμβουλευτείτε την επόμενη παράγραφο.
Πατώντας το κουμπί "⏻" μπορείτε να συνεχίσετε την χρήση της μηχανής.
Υπενθυμίζουμε ότι οι ζημιές που προκαλούνται από μη διεξαγωγή της αφαλάτωσης δεν καλύπτονται από την εγγύηση.

## Σήματα συναγερμού (Κόκκινο)

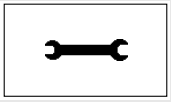


Κλείστε το πλαϊνό καπάκι.

Έλλειψη κόκκων στο εσωτερικό του δοχείου καφέ.
Αφού γεμίσετε το δοχείο, μπορείτε να επανεκκινήσετε τον κύκλο.

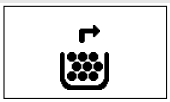


Η μονάδα παρασκευής καφέ πρέπει να είναι τοποθετημένη μέσα στη μηχανή.



Σβήστε και μετά από 30 δευτερόλεπτα ανάψτε εκ νέου τη μηχανή. Δοκιμάστε 2 ή 3 φορές.
Αν η μηχανή ΔΕΝ εκκινείται, απευθυνθείτε στο κέντρο τεχνικής υποστήριξης.

Τοποθετήστε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων.



Αδειάστε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων και το δίσκο συλλογής υγρών.

Γεμίστε το δοχείο νερού.

## Αντιμετώπιση προβλημάτων

Για τα πιο συνηθισμένα προβλήματα, παρακαλούμε ανατρέξτε στον παρακάτω πίνακα ή στην ενότητα FAQ στον ιστότοπο www.philips.com/support για τις πιο πρόσφατες ενημερώσεις. Αυτό θα σας βοηθήσει να εντοπίσετε την κατάλληλη ενέργεια που πρέπει να κάνετε.

| Συμπεριφορές | Αιτίες | Αντιμετώπιση |
|---|---|---|
| Η μηχανή δεν ανάβει. | Η μηχανή δεν είναι συνδεδεμένη στο ηλεκτρικό δίκτυο. | Συνδέστε τη μηχανή στο ηλεκτρικό δίκτυο. |
| Ο καφές δεν είναι αρκετά ζεστός | Τα φλιτζανάκια είναι κρύα. | Ζεστάνετε τα φλιτζανάκια με ζεστό νερό. |
| Δεν βγαίνει ζεστό νερό ή ατμός. | Η οπή του σωλήνα ατμού είναι βουλωμένη. | Καθαρίστε την οπή του σωλήνα ατμού με μια βελόνα. Πριν κάνετε αυτήν την εργασία, βεβαιωθείτε ότι η μηχανή είναι σβησμένη και κρύα. |
| | Βρώμικο Cappuccinatore (αν υπάρχει). | Καθαρίστε το Cappuccinatore. |
| Ο καφές έχει λίγη κρέμα. (Δείτε σημείωση) | Το μείγμα δεν είναι κατάλληλο ή ο καφές δεν είναι φρεσκοκαβουρδισμένος ή η άλεση είναι χοντρή. | Αλλάξτε μείγμα καφέ ή ρυθμίστε την άλεση σύμφωνα με την παράγραφο “Ρύθμιση μύλου καφέ”. |
| Η μηχανή απαιτεί πολύ χρόνο για να ζεσταθεί ή η ποσότητα νερού που βγαίνει από το στόμιο του σωλήνα είναι μικρή. | Το κύκλωμα της μηχανής είναι μπουκωμένο από τα άλατα. | Κάντε αφαλάτωση της μηχανής. |
| Η μονάδα παρασκευής καφέ δεν βγαίνει. | Η μονάδα παρασκευής καφέ είναι εκτός θέσης. | Ανάψτε τη μηχανή. Κλείστε το πλαϊνό καπάκι. Η μονάδα παρασκευής καφέ επανέρχεται αυτόματα στην αρχική του θέση. |
| | Τοποθετήθηκε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων. | Βγάλτε το δοχείο συλλογής στερεών υπολειμμάτων καφέ πριν αφαιρέσετε την μονάδα παρασκευής καφέ. |
| Η μηχανή αλέθει τον καφέ αλλά ο καφές δεν βγαίνει. (Δείτε σημείωση) | Έλλειψη νερού. | Γεμίστε το δοχείο νερού και γεμίστε εκ νέου το κύκλωμα (παράγραφος "Πρώτο άναμμα"). |
| | Μονάδα παρασκευής καφέ βρώμικη. | Καθαρίστε τη μονάδα παρασκευής καφέ (παράγραφος “Μονάδα παρασκευής καφέ”). |
| | Το κύκλωμα δεν είναι γεμάτο. | Γεμίστε εκ νέου το κύκλωμα (παράγραφος "Πρώτο άναμμα"). |
| | Ακραίο συμβάν που παρουσιάζεται όταν η μηχανή ρυθμίζει αυτόματα τη δόση. | Κάντε μερικούς καφέδες σύμφωνα με όσα περιγράφονται στην παράγραφο “Saeco Adapting System”. |
| | Ακροφύσιο βρώμικο. | Καθαρίστε το ακροφύσιο παροχής. |
| Καφές πολύ νερουλός. (Δείτε σημείωση) | Ακραίο συμβάν που παρουσιάζεται όταν η μηχανή ρυθμίζει αυτόματα τη δόση. | Κάντε μερικούς καφέδες σύμφωνα με όσα περιγράφονται στην παράγραφο “Saeco Adapting System”. |
| Ο καφές τρέχει αργά. (Δείτε σημείωση) | Πολύ ψιλός καφές. | Αλλάξτε μείγμα καφέ ή ρυθμίστε την άλεση σύμφωνα με την παράγραφο “Ρύθμιση μύλου καφέ”. |
| | Το κύκλωμα δεν είναι γεμάτο. | Γεμίστε εκ νέου το κύκλωμα (παράγραφος "Πρώτο άναμμα"). |
| | Μονάδα παρασκευής καφέ βρώμικη. | Καθαρίστε τη μονάδα παρασκευής καφέ (παράγραφος “Μονάδα παρασκευής καφέ”). |
| Ο καφές τρέχει από την εξωτερική πλευρά του ακροφυσίου. | Ακροφύσιο καφέ βουλωμένο. | Καθαρίστε το ακροφύσιο παροχής και τις οπές εξόδου του. |

Σημείωση: τα προβλήματα αυτά μπορεί να είναι συνηθισμένα αν έχετε αλλάξει το μείγμα καφέ ή στην περίπτωση της πρώτης εγκατάστασης. Σε αυτήν την περίπτωση περιμένετε η μηχανή να προχωρήσει στην αυτόματη ρύθμιση, όπως περιγράφεται στην παράγραφο "Saeco Adapting System".
Για τις βλάβες που δεν αναφέρονται σε αυτόν τον πίνακα ή εάν ο προτεινόμενος τρόπος δεν αποκαθιστά τη βλάβη, απευθυνθείτε σε ένα κέντρο τεχνικής υποστήριξης.

## Τεχνικά στοιχεία

Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα τροποποίησης των τεχνικών χαρακτηριστικών του προϊόντος.

| | |
|---|---|
| Ονομαστική Τάση - Ονομαστική Ισχύς - Τροφοδοσία | Βλέπε πινακίδα που βρίσκεται στο εσωτερικό του πλαϊνού καπακιού |
| Υλικό σώματος | θερμοπλαστικό |
| Διαστάσεις (μ x υ x β) (mm) | 256 x 340 x 440 |
| Βάρος | 9 kg |
| Μήκος καλωδίου | 1,2 m |
| Πίνακας χειρισμού | Στο εμπρός μέρος |
| Cappuccinatore | Ειδικό για καπουτσίνο |
| Δοχείο νερού | 1,5 λίτρα - Αποσπώμενο |
| Χωρητικότητα δοχείου καφέ (g) | 300 |
| Χωρητικότητα δοχείου στερεών υπολειμμάτων | 10 |
| Πίεση αντλίας | 15 bar |
| Λέβητας | Ανοξείδωτος |
| Συστήματα ασφαλείας | Θερμική ασφάλεια |

## Απόρριψη

- Θέστε εκτός λειτουργίας τις συσκευές που δεν χρησιμοποιούνται.
- Βγάλτε το φις από την πρίζα και κόψτε το καλώδιο τροφοδοσίας.
- Στο τέλος ζωής της συσκευής, προσκομίστε την στο κατάλληλο σημείο συλλογής αποβλήτων.

Η συσκευή αυτή συμμορφώνεται με την Οδηγία της ΕΕ 2002/96/ΕΚ.

Το σύμβολο πάνω στο προϊόν ή στη συσκευασία του, υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να αντιμετωπιστεί ως οικιακό απόβλητο. Αντίθετα, πρέπει να παραδοθεί στο προβλεπόμενο σημείο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Εξασφαλίζοντας τη σωστή απόρριψη αυτής της συσκευής, βοηθάτε να προληφθούν οι πιθανές αρνητικές επιπτώσεις για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, οι οποίες ενδεχομένως να προκληθούν εάν γίνει ακατάλληλη χρήση των αποβλήτων αυτού του προϊόντος. Για περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με την ανακύκλωση αυτής της συσκευής, απευθυνθείτε στις τοπικές αρχές, στην υπηρεσία αποκομιδής οικιακών αποβλήτων ή στο κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή.

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ CE
ΕΤΟΣ 09
2006/95 ΕΚ, 2004/108 ΕΚ.

**SAECO INTERNATIONAL GROUP S.P.A**

Via Torretta, 240 - 40041 Gaggio Montano (Bo) - Italy

δηλώνουμε υπεύθυνα ότι το προϊόν:

ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΜΗΧΑΝΗ ΚΑΦΕ

**HD8752**

**στην οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης συμμορφώνεται με τα ακόλουθα πρότυπα:**

- Ασφάλεια ηλεκτρικών συσκευών οικιακής και παρόμοιας χρήσης - Γενικές απαιτήσεις EN 60335-1 (2002) + A1(2004) + A2(2006) + A11(2004) + A12 (2006) +A13 (2008)
- Ασφάλεια ηλεκτρικών συσκευών οικιακής και παρόμοιας χρήσης - Μέρος 2-15 Ειδικές απαιτήσεις για συσκευές θέρμανσης υγρών EN 60335-2-15 (2002) + A1(2005) + A2 (2008).
- Ασφάλεια συσκευών οικιακής και παρόμοιας χρήσης. Ηλεκτρομαγνητικά πεδία Μέθοδοι αποτίμησης και μέτρησης - EN 62233 (2008).
- Ασφάλεια ηλεκτρικών συσκευών οικιακής και παρόμοιας χρήσης - Μέρος 2-14 Ειδικές απαιτήσεις για μηχανές κουζίνας - EN 60335-2-14 (2006) + A1 (2008).
- Όρια και μέθοδοι μέτρησης χαρακτηριστικών ραδιοδιαταραχών των συσκευών με ηλεκτρικό κινητήρα ή κινητήρα εσωτερικής καύσης για οικιακή και παρόμοιες χρήσεις, ηλεκτρικά όργανα και παρόμοιες ηλεκτρικές συσκευές - EN 55014-1 (2006).
- Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (ΗΜΣ) Μέρος 3^ Όρια - Τμήμα 2 : Όρια εκπομπών αρμονικού ρεύματος (ρεύμα εισόδου συσκευής ≤ 16 A ανά φάση) - EN 61000-3-2 (2006)
- Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (ΗΜΣ) Μέρος 3^ Όρια - Τμήμα 3 : Περιορισμός των διακυμάνσεων και τρεμοσβήματος σε δημόσια συστήματα παροχής χαμηλής τάσης για συσκευές με ονομαστικό ρεύμα ≤ 16 A. EN 61000-3-3 (1995) + διόρθ.(1997) + A1(2001) + A2 (2005).
- Απαιτήσεις ατρωσίας για οικιακές συσκευές, ηλεκτρικά εργαλεία και παρόμοιες συσκευές. Πρότυπο οικογένειας προϊόντων - EN 55014-2 (1997) + A1 (2001).

**βάσει των διατάξεων των οδηγιών: 2006/95 ΕΚ, 2004/108 ΕΚ.**

Gaggio Montano
28/04/2009

R & D Manager
Ing. Andrea Castellani

## Τεχνική υποστήριξη

Θέλουμε να βεβαιωθούμε ότι είστε ευχαριστημένοι από την μηχανή καφέ espresso Philips Saeco.
Αν δεν το έχετε κάνει ακόμη, καταχωρίστε την αγορά σας στην διεύθυνση "www.philips.com/welcome". Με αυτό τον τρόπο θα μπορέσουμε να παραμείνουμε σε επαφή μαζί σας και να σας αποστείλουμε υπενθυμίσεις για εργασίες καθαρισμού και αφαλάτωσης.

Για τον καθαρισμό και την αφαλάτωση χρησιμοποιήστε μόνο προϊόντα SAECO, που μπορείτε να προμηθευτείτε από το διαδικτυακό κατάστημα Philips:

- NL http://shop.philips.nl
- BE http://shop.philips.be
- FR http://shop.philips.fr
- DK http://shop.philips.dk
- DE http://shop.philips.de
- ES http://shop.philips.es ή http://tienda.philips.es
- IT http://shop.philips.it
- SE http://shop.philips.se

Αν έχετε ερωτήσεις σχετικά με την συσκευή σας, που αφορούν για παράδειγμα την εγκατάσταση, την χρήση, τον καθαρισμό και την αφαλάτωση, ανατρέξτε στο παρόν εγχειρίδιο χρήστη ή αναζητήστε τις πιο πρόσφατες ενημερώσεις στην ιστοσελίδα www.philips.com/support.

Ή μπορείτε να επικοινωνήσετε με την δωρεάν γραμμή της εξυπηρέτησης πελατών που φαίνεται στην τελευταία σελίδα του παρόντος εγγράφου, για να βρείτε το πιο κοντινό σε εσάς σημείο πώλησης.
Το εξειδικευμένο προσωπικό τεχνικής υποστήριξης θα σας βοηθήσει και αν υπάρχει ανάγκη, θα φροντίσει για την επίλυση του προβλήματος τηλεφωνικά, παρέχοντας σας, όσο αυτό είναι δυνατόν, μια λύση κατά διάρκεια του τηλεφωνήματος. Αν αυτό δεν καταστεί δυνατόν, θα σας βοηθήσουμε να ξεκινήσετε τις απαραίτητες ενέργειες επισκευής στον μικρότερο δυνατόν χρόνο και με το μικρότερο δυνατόν κόστος.

## ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ

Για λήψεις & συχνά ερωτήματα (FAQ) επισκεφθείτε τον δικτυακό μας τόπο για την υποστήριξη πελατών: www.philips.com/support

**Argentina:** 0800-888-7532 (toll free)
**Australia:** 1300 363 391 (toll free)
**Bahrain:** +973 17700424
**België / Belgique:** 0800 80 190 (toll free)
**Brasil:** 0800 701 0203 (Demais localidades)
(11) 2121 0203 (Grande São Paulo)
**България:** 00 800 11 544 24 (toll free)
**Canada:** (Montreal) - 1-514-385-5551
(Toronto) - 1-416-256-9191
(Vancouver) - 1-604-299-7555
**Česká republika:** 800 142840
**China:** 4008 800 008
**Croatia:** 0800 222 778
**Danmark:** 3525 8759
**Deutschland:** 0800 000 7520 (toll free)
**España:** 902 199 742
**Estonia:** 8000100288
**France:** 0805025510 (toll free)
**Greece:** 0 0800 3122 1280 (toll free)
**Hong kong:** 852 2619 9663
**Israel:** 03-6458844
**Iran:** +98 21 2227 9353
**Ireland:** 18007445477 (toll free)
**Italia:** 800 233 793 (toll free)
**Korea:** 080-600 6600 (toll free)
**Kuwait:** 1 80 35 35.
**Latvia:** 80002794
**Lebanon:** 961 1 684900
**Lithuania:** 880030483
**Luxembourg:** 0800 26 550
**Magyarország:** 06 80 018 189
**Malaysia:** 1800 880 180
**Nederland:** 0800 023 0076 (toll free)
**Norge:** 2270 8111
**Österreich:** 0800 180 016 (toll free)
**Poland:** 00800 3111318
**Portugal:** 800 780 903 (toll free)
**Romania:** 0800-894910 (available for free from the Romtelecom network)
**Russia:** +7 495 961-1111 - 8 800 200-0880
**Singapore:** +65 68823999
**Slovenija:** 080080254
**Slovenská republika:** 0800 004537 (toll free)
**Suomi:** (09) 2311 3415
**South Africa:** 08611-72326
**Sverige:** 0857929100
**Switzerland:** 0800 002 050 (toll free)
**Ukraine:** 0-800-500-697
**United arab emirates (Dubai):** +971 4 2310300
**United kingdom:** 08003316015 (toll free)
**USA:** 800.933.7876 (toll free)
**Taiwan:** 0800 231099
**Thailand:** +6626528652

15002941 Rev.02 del 10-06-11
12 GR

Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα αλλαγής των χαρακτηριστικών του προϊόντος χωρίς προηγούμενη προειδοποίηση.

PHILIPS

www.philips.com/saeco